## ZEN Programozható relé Műszaki leírás

2002. szeptember

# Megjegyzés:

Az OMRON termékek képzett kezelők általi szakszerű működtetésre és kizárólag az ebben a leírásban foglalt alkalmazásokra készülnek. A következőkben felsorolt jelzések a leírásban előforduló figyelmeztetések jelzésére és osztályozására szolgálnak.

A figyelmeztetésekben leírtakat mindig vegye figyelembe. A figyelmeztetések be nem tartása balesetet vagy kárt okozhat.

- ! VESZÉLY Olyan veszélyt jelent, amely elhárításának elmulasztása halálos vagy súlyos balesetet okozhat.
- ! FIGYELEM Olyan potenciális veszélyt jelent, amely elhárításának elmulasztása halálos vagy súlyos balesetet okozhat.
- ! Figyelem Olyan potenciális veszélyt jelent, amely elhárításának elmulasztása kisebb vagy közepes balesetet vagy kárt okozhat.

# Vizuális segítség

A különböző információk értelmezésének megkönnyítésére a leírásban a bal oszlopban a következő jelzések láthatóak:

Megjegyzés		Megjegyzések a berendezés hatékony és kényelmes működtetéséhez.
1,2,3	1.	Azonos jellegű információk, műveleti sorrendek stb. felsorolása.
Figyelmeztetés		A ZEN használatakor figyelembe veendő figyelmeztetések.



Jelzi, hogy a kijelző (a példában a "LANGUAGE" szó) villog. Ebben a helyzetben a leírás villógó kurzor alatt azt érti, hogy az egész szó villog. Ilyenkor változtathatóak a beállítások és a kurzorpozíció.



Jelzi, hogy a kijelző (a példában a "H" betű) negatívban villog. Ebben a helyzetben a leírás kiemelt kurzor alatt, a negatívban villogó "H" betűt érti Ebben az állapotban a beállítás nem változtatható, de a kurzor átváltható villogóra az OK gomb megnyomásával.



Azokat a gombokat jelzi, amelyek az adott helyzetben a működtetésre használhatóak. A gombokat egyszer nyomja meg.

Azokat a gombokat jelzi, amelyek az adott helyzetben a működtetésre használhatóak. Valamely gombot nyomja meg egyszer vagy többször.

#### OMRON, 2002

Minden jog fenntartava.

A berendezés használatából adódó bármilyen balasetért vagy kárért felelősséget nem vállalunk. A műszaki specifikáció külön értesítés nélküli változtatásának jogát fenntatjuk

# TARTALOMJEGYZÉK

Figye	elme	ztetés	X
	1	Biztonsági figyelmeztetések	х
	2	Felhasználási figyelmeztetések	<b>c</b> i
	3	Működési környezet x	ίv
	4	EC megfelelőségx	V
	5	Működési mód a bekapcsolásnálx	viii
	6	Memóriavédelem x	ix
1. Fej	jezet	t	
Beve	zeté	s	1
	1-1	Bevezetés	2
	1-2	Tulajdonságok és típusjelzések	8
	1-3	A kijelző működése, alapvető műveletek1	4
	1-4	Memóriaterületek 2	25
	1-5	A ki/bemenetek (I/O bitek) kiosztása2	!7
	1-6	A működés előkészítése2	28
2. Fej Szere	jezet	t és huzalozás 2	pa
OLOIC	2-1	Szerelés	30
	2-2	Huzalozás	32
3. Fej	jezet	t Dzás ás működtetés	27
Flog	3_1	A kijelző nyelvének megyélesztése	20
	3-2	A dátum és idő beállítása 4	10
	3-3	l étradiagram létrehozása 4	11
	3-4	Előkészületek a program működtetésére 4	9
	3-5	A program javítása/módosítása	51
	3-6	Az időrelék (T) és tartó időrelék (#) használata	3
	3-7	A számlálók használata (C)	6
	3-8	A heti időzítők használata (@)5	58
	3-9	A naptári időzítők használata (*)6	60
	3-10	Analóg bemenetek (Analóg komparátorok (A))6	52
	3-11	A komparátorok (P) használata (T, C)6	55
	3-12	Kijelző üzenetek (Display Bitek (D))6	8
	3-13	A nyomógombok használata (B)7	'0

# TARTALOMJEGYZÉK

4. Fej	ezel	t	
Spec	iális	funkciók	75
-	4-1	A program védelme	76
	4-2	A bemenetek stabilizálása	79
	4-3	Az automatikus háttérmegvilágítási idő megváltoztatása	81
	4-4	Az LCD kijelző kontrasztjának állítása	82
	4-5	A nyári időszámítás beállítása	83
	4-6	Rendszerinformációk kiolvasása	84
5. Fej	ezet		
Opcio	onál	is kiegészítők	85
	5-1	Az elem behelyezése	86
	5-2	A memóriakazetta használata	88
	5-3	A ZEN Support Software csatlakoztatása	90
6. Fej Hibak	ezel	sés	93
	6-1	Hibakeresés	94
	6-2	Hibaüzenetek	94
	6-3	A hibaüzenetek törlése	96
Appe	ndic	es	
1.1.	Α		
	Tern	nék konfiguráció	97
	В		
	Műs	zaki adatok	99
	С		
	A lé	tradiagram végrehajtása	107
	D		
	Felh	asználási példák	109
	Е		
	Allol	kációs és beállítási táblázat	123

# Gépkönyvünkről:

Ez a gépkönyv tárgyalja a ZEN programozható relé szerelését és működését, valamint tartalmazza az alábbiakban felsorolt fejezeteket.

Kérjük olvassa figyelmesen a leírtakat, és bizonyosodjon meg arról, hogy megértette a közölt információt, mielőtt a ZEN-t működteti. Feltétlenül olvassa el és kövesse a következő fejezetben megfogalmazott elővigyázatossági figyelmeztetéseket.

A *figyelmeztetések* általános óvatossági szabályokat fogalmaznak meg a ZEN-nel és a hozzá tartozó eszközökkel kapcsolatban.

- 1. Fejezet általános bemutatást nyújt a ZEN-ről, felhasználási példákkal, a rendszerkonfigurációval és az alapvető működéssel kapcsolatban.
- 2. Fejezet tárgyalja a ZEN-nek és bővítőegységeinek beszerelését, huzalozását.
- Fejezet bemutatja, hogyan készítsünk létradiagramos programot, és hogyan használjuk az időzítőket, számlálókat, komparátorokat, a kijelzőt és a nyomógombokat.
- 4. Fejezet tartalmazza a program védelmét, a bemenetek stabilizálását, az LCD kijelző beállítását, és a nyári időszámítás állítását.
- 5. Fejezet bemutatja, hogyan tegyük be az elemet, a memóriakazettát és hogyan csatlakoztassuk a ZEN Support Software nevű programot.
- 6. Fejezet felsorolja a hibaüzeneteket és leírja a lehetséges hibaokokat és megoldásokat.

A ZEN programozható reléhez a következő két ango	l nyelvű leírás tartozik
--	--------------------------

Leírás	Tartalom	Kat. kód
ZEN programotzható relé műszaki leírás	ZEN specifikáció és működés.	W385
ZEN Support Software kezelési leírás	A ZEN Support Software installációja és használata	W386

# ! FIGYELEM Ennek a leírásnak a félreértése súlyos anyagi károkat és halálos sérüléseket okozhat. A ZEN működtetése előtt feltétlenül figyelmesen olvassa el az összes fejezetet és a kapcsolódó fejezeteket, valamint győződjön meg róla, hogy a leírtakat megértette.

# **Figyelmeztetés**

Ez a fejezet a ZEN működésével kapcsolatos általános figyelmeztetéseket tartalmazza.

Az ebben a fejezetben leírtak fontosak a ZEN biztonságos és megbízható működésre nézve. Olvassa el figyelmesen és bizonyosodjon meg afelől, hogy a leírtakat megértette, mielőtt a ZEN-t működteti.

1	Biztonsá	gi figyelmeztetések x
2	Felhaszn	álási figyelmeztetések
	2-1	Áramköri tervezés és létradiagramos programozás xi
	2-2	Szerelés xi
	2-3	Huzalozás és csatlakozás xi
	2-4	Be/kimenetek bekötése, működtetés előtti figyelmeztetések xii
	2-5	Kezelés xii
	2-6	Karbantartásxiii
	2-7	Szállítás és tárolásxiii
3	Működés	ii környezetxiv
4	EC megf	elelőség
	4-1	Alkalmazható direktívákxv
	4-2	Koncepcióxv
	4-3	EC direktíva megfelelésxv
	4-4	Kimeneti relé zajának csökkentése xvi
5	Működés	i mód a bekapcsolásnál xviil
6	Memória	védelem

## 1 Biztonsági figyelmeztetések

- ! FIGYELEM Ne szerelje szét egyik egységet sem tápfeszültség alatt!
- ! FIGYELEM Soha ne érintse meg a be/kimenetek sorkapcsait, a számítógépes csatlakozót, a bővítők csatlakozóit, vagy az elem csatlakozóját a tápfeszültség bekapcsolt állapotában!
- ! FIGYELEM Tegyen biztonsági intézkedéseket a külső eszközök tekintetében (nem a ZEN-ben), amelyek tartalmazzák a következőkben felsorolt elemeket, a biztonság megőrzésére hibás működés esetén is! Ezek elmulasztása súlyos balesetet okozhat.
  - Vész-stop, reteszelés, végálláskapcsoló, és hasonló biztonsági lépések szükségesek.

1

- Ha a ZEN öndiagnosztikai rendszere hibát észlel, az összes kimenetet lekapcsolja. A ZEN-en kívüli biztonsági intézkedéseket ennek figyelembevételével valósítsa meg!
- Ha a kimeneti relék beégnek, vagy a kimeneti tranzisztorok meghibásodnak, a kimenetek be ill. kikapcsolt állapotban maradhatnak. A ZEN-en kívüli biztonsági intézkedéseket ennek figyelembevételével valósítsa meg!
- Használjon kétszeres biztonsági intézkedést a helytelen jelek kezelésére amelyek vezetékszakadásból vagy pillanatnyi feszültség-kimaradásból adódhatnak!
- ! FIGYELEM Az elem pólusait ne zárja rövidre, az elemet ne töltse újra, ne szerelje szét, ne hevítse és ne égesse el! Óvja az elemet az erős fizikai hatásoktól! A fentiek be nem tartása esetén az elem megsérülhet, hőképződés és öngyulladás léphet fel. Ne használjon olyan elemet amelyik leesett a padlóra, vagy egyéb erős fizikai behatás érte!
  - ! Figyelem Az AC tápfeszültség csatlakozásánál a sorkapocscsavarokat a gépkönyvben meghatározott nyomatékkal húzza meg! Laza csavarok tüzet vagy hibás működést okozhatnak.

## 2 Felhasználási figyelmeztetések

Vegye figyelembe a következő figyelmeztetéseket a ZEN használatánál!

#### 2-1 Áramköri tervezés és létradiagramos programozás

- Használjon külső reteszelő áramköröket, végálláskapcsolókat, és egyéb biztonsági áramköröket a ZEN által nyújtott biztonsági funkciókon felül!
- Belső hiba miatt a relékimenetek beéghetnek és bekapcsolt állapotban maradhatnak. A ZEN-en kívüli biztonsági intézkedéseket ennek figyelembevételével valósítsa meg!
- Mindig kapcsolja be először a CPU tápfeszültségét, mielőtt a be/kimenetekre ráadná a tápfeszültséget. Ha a be/kimenetek előbb kapnak tápfeszültséget mint a CPU, időleges hibák léphetnek fel.
- A kimeneti relé élettartama erősen függ a kapcsolási kondícióktól. A korrekt működés érdekében győződjön meg arról, hogy a kapcsolási frekvencia és teljesítmény a megfelelő tartományban legyen! A relé túlterheléséből adódó teljesítménycsökkenés következtében szigetelési hibák és tűz keletkezhet.

#### 2-2 Szerelés

- A ZEN beépítését a gépkönyvben leírtaknak megfelelően végezze. A szakszerűtlen beszerelés hibás működést okozhat.
- Ne építse a ZEN-t nagy elektromos zajjal terhelt környezetbe, mert hibás működés léphet fel!
- Szerelés közben ügyeljen arra, hogy ne ejtse le a készüléket!
- Győződjön meg arról, hogy a sorkapcsok csavarjai a kézikönyvben leírtak szerinti nyomatékkal legyenek meghúzva. A laza kötések hibás működést okozhatnak.
- A ZEN-t használja a bepattintott PC-csatlakozó fedéllel! Fedél nélkül a ZEN-be por és egyéb idegen dolgok kerülhetnek, amelyek hibás működést okozhatnak.
- Győződjön meg arról hogy a bepatintható DIN-sín rögzítők, bővítő egységek, a memóriakazetta, kábelcsatlakozó megelelően be lettek-e pattintva! Nem megfelelő bepattintás hibás működést okozhat.

#### 2-3 Huzalozás és csatlakozás

- Huzalozáshoz használjon a kézikönyvben leírt specifikációjú vezetéket! Sodrott vezeték esetén használjon érvéghüvelyt.
- Használjon biztosítót és egyéb védelmet a külső áramkörökben előfordulható rövidzárak elleni védelemre!
- A jelvezetéket külön csatornában vezesse a nagyfeszültségű és a tápvezetékektől!
- A kábelek bekötésénél ügyeljen a polaritásra!
- A huzalozáskor ne távolítsa el az egységekről a védőpapírt! Védőpapír nélkül idegen tárgyak kerülhetnek a ZEN belsejébe, ami hibás működéshez vezethet.

- A huzalozás befejezése után távolítsa el a védőpapírokat, hogy az egység megfelelően szellőzhessen. A védőpapírok el nem távolítása túlhevülésből adódó működési zavarokat okozhat.
- Győződjön meg arról, hogy a sorkapcsok csavarjai a kézikönyvben leírtak szerinti nyomatékkal legyenek meghúzva!
- A ZEN beépítését a gépkönyvben leírtaknak megfelelően végezze. A szakszerűtlen beszerelés hibás működést okozhat.

#### 2-4 Be/kimenetek bekötése, működtetés előtti figyelmeztetések

- Az egységeket csak a megadott tápegységekkel és feszültséggel használja! Ettől eltérő tápegységek és feszültségek használata az egységek meghibásodását eredményezhetik.
- Stabilizálatlan tápegység használata esetén győződjön meg arról, hogy a tápfeszültség a kívánt tartományben van-e, ha nem, stabilizálja a tápegységet!
- Ne használjon olyan bemeneti feszültségeket, amelyek a bemenetek névleges bemeneti feszültségét meghaladják! A bemeneti áramkörök megsérülhetnek.
- Ne használjon a specifikációban megadottnál nagyobb kimeneti kapcsolási feszültségeket! A kimeneti áramkörök megsérülhetnek.
- A tápfeszültség bekapcsolása előtt kétszeren győződjön meg a huzalozás helyességéről! Hibás bekötés tüzet okozhat.
- Ellenőrizze a program helyességét, mielőtt azt valóban végrehajtja! Ha nem ellenőrzi a programot, váratlan, a kívánatostól eltérő működés lehet az eredmény.

#### 2-5 Kezelés

- Használja, tárolja és szállítsa a ZEN-t a megadott feltételek szerint!
- Ne szerelje szét, javítsa vagy változtassa egyik egységet sem! Ennek be nem tartása hibás működést, áramütést vagy tüzet okozhat.
- Mindig kapcsolja ki a tápfeszültséget a következő műveletek megkezdése előtt:
  - A ZEN szerelése.
  - Bővítőegységek csatlakoztatása vagy levétele.
  - · Bármely kábel vagy huzal be- ill. kikötése.
  - A memóriakazetta betétele vagy kivétele.
  - · Az elem egység betétele vagy kivétele.
- Végrehajtásuk előtt győződjön meg arról, hogy a következő műveletek elvégzése nem okoz-e nem kívánt hatást! Ennek elmulasztása nem várt működést okozhat.
  - A működési mód megváltoztatása.
  - A nyomógombok használata.
  - Bitek állapotának, vagy egyéb beállításoknak, paramétereknek a megváltoztatása.
- A készülék megérintése előtt érintsen meg egy földelt fémtárgyat a statikus feltöltődés levezetésére!

- Ne tegyen a kábelekre és a vezetékekre semmit! Ennek be nem tartása a kábel töréséhez vagy szakadásához vezethet.
- Az elem pólusait ne zárja rövidre, az elemet ne töltse újra, ne szerelje szét, ne hevítse és ne égesse el! Óvja az elemet az erős fizikai hatásoktól! A fentiek be nem tartása esetén az elem megsérülhet, hőképződés és öngyulladás léphet fel. Ne használjon olyan elemet amelyik leesett a padlóra, vagy egyéb erős fizikai behatás érte!
- Tartsa be a helyi környezetvédelmi rendelkezéseket a ZEN kiselejtezése esetén.

#### 2-6 Karbantartás

- Egységek cseréje estén győződjön meg arról, hogy a cserekészülék megegyezik-e a lecserélni kívánt egységgel!
- A ZEN cseréje esetén töltse be újra a programot, és tegye meg a szükséges beállításokat (óra, tartórelék, tartó időrelék és számlálók), mielőtt a készüléket működteti!

#### 2-7 Szállítás és tárolás

 A ZEN szállításakor használjon olyan csomagolást, amely a készüléket a fizikai behatások ellen megvédi!

ban paraioo	eaperate se jegeera	
Típus	Környezeti hőmérséklet	Páratartalom
LCD-kijelzős	–20 75°C	10% 90%
LED-kijelzős	–40 75°C	

 Tárolja a ZEN-t a következő hőmérséklet és páratartalom tartományokban páralecsapódás és jegesedés nélkül!

## 3 Működési környezet

Ne használja a ZEN-t a következő környezetekben:

- Ahol a ZEN közvetlen napsugárzásnak van kitéve.
- Ahol a hőmérséklet ill. a páratartalom a megengedett határokon kívül van.
- Ahol ZEN-t jelentős hőmérsékletingadozás miatti páralecsapódás befolyásolhatja.
- Korrozív vagy gyúlékony gázok környezetében.
- Ahol por, sós levegő, vagy fémpor kering.
- Ahol a ZEN vibrációnak vagy ütéseknek van kitéve.
- Ahol víz, olaj vagy egyéb vegyszer fröccsenhet a ZEN-re.
- Bármely más olyan hely, amely nem felel meg az általános specifikációban leírtaknak.

Tegyen megfelelő védőintézkedéseket a ZEN-nek a következő környezetekben történő alkalmazása esetén:

- Ahol statikus feltöltődés, vagy egyéb zaj van jelen.
- Erős mágneses térben.
- Ahol a ZEN radioaktív sugárzának van kitéve.
- Tápegységekhez közeli helyeken.

## 4 EC megfelelőség

#### 4-1 Alkalmazható direktívák

- EMC direktívák
- Kisfeszültségű direktívák

#### 4-2 Koncepció

#### EMC Direktívák

Azok az OMRON eszközök amelyek megfelelnek az EC direktíváknak, ugyancsak megfelelnek a vonatkozó EMC szabványoknak, így egyszerűen építhetők be más eszközökbe, berendezésekbe. A jelen termék EMC szabványossága be van vizsgálva (lásd a következő megjegyzést). Azt, hogy a felhasználó teljes berendezését érintő szabványoknak megfelel-e, a felhasználónak kell vizsgálnia.

Az EC direktíváknak megfelelő OMRON eszközök EMC megfelelőségi viselkedése nagyban függ a felhasználás módjától, beépítéstől, huzalozástól stb., ezért a felhasználónak kell vizsgálnia azt, hogy a teljes berendezés megfelel-e az EMC szabványoknak.

Megjegyzés A felhasználható EMC (Elektromágneses kompatibilitás) szabványok a következők:

EMS (Elektromágneses érzékenység): EN61000-6-2 EMI (Elektromágnese interferencia): EN50081-2 (Kibocsátott emisszió: 10-m rendelkezések)

#### Kisfeszültségű direktíva

Mindig győződjön meg arról, hogy az 50 - 1000 VAC és 75 - 1500 VDC feszültségtartományban működő eszközök megfelelnek-e ZENre vonatkozó biztonsági előírásoknak (EN61131-2)!

#### 4-3 EC direktíva megfelelés

A ZEN megfelel az EC direktíváknak. Annak a biztosítására, hogy a berendezés, amelybe a ZEN beépítésre került, szintén megfeleljen az EC direktíváknak, a következőket kell figyelembe venni:

- 1,2,3... 1. A ZEN-t kapcsolószekrénybe kell beépíteni!
  - 2. A kommunikációs táp és a be/kimeneti tápok esetében megerősített szigetelést kell alkalmazni.
  - Az EC direktíváknak való megfelelés mellett a ZEN ugyancsak megfelel az emissziós szabványoknak (EN50081-2). A kibocsájtott emissziós karakterisztika (10-m rendelkezés) függ a felhasznált kapcsolószekrénytől, és az egyéb felhasznált eszközöktől.

A felhasználónak meg kell bizonyosodnia arról, hogy a teljes berendezés megfeleljen az EC direktváknak.

#### 4-4 Kimeneti relé zajának csökkentése

A ZEN megfelel az EMC direktívák közös emissziós szabványainak (EN50081-2), de a kimeneti relék kapcsolásakor fellépő zaj bizonyos esetekben nem elégíti ki ezeket a szabványokat. Ilyen esetben a kimeneti oldalon zajszűrőt, vagy egyéb megfelelő megoldást kell alkalmazni a ZEN-en kívül.

A szabványnak történő megfelelés érdekében tett intézkedések függenek a kimeneti oldalhoz csatlakoztatott eszközöktől. A következőkben néhány példát láthatunk a zaj csökkentésére:

#### Ellenintézkedés

(A részleteket lásd: EN50081-2)

Nincs szükség ellenintézkedésekre, ha a teljes rendszerben amelyben a ZEN működik, a kapcsolások száma kevesebb, mint 5 kapcsolás percenként.

Ellenintézkedésekre van szükség, ha a teljes rendszerben amelyben a ZEN működik, a kapcsolások száma több, mint 5 kapcsolás percenként.

#### Példák ellenintézkedésre

Induktív terhelés esetén, alkalmazzon áramlökés elleni védelmet, diódát, stb., a terheléssel párhuzamosan, ahogy a lenti példa mutatja!

Áramkör	Ára	am	Karakterisztika	Szükséges eszközök
	AC	DC	•	
RC módszer	Igen	Igen	Ha a terhelés egy relé vagy más induktív jellegű eszköz, jellégéből adódó- an energiatároló elem, így be- és kikapcsoláskor idő telik el az áramkör felépü- léséig, illetve kisüléséig. Mindkét folyamat energia- lökéssel jár, melyet csök- kenteni kell. Kösse a védelmet párhu- zamosan a terheléssel!	A védelem elkészítéséhez kondenzátorra és ellenállásra van szükség. A kondenzátor csökkenti a kontaktusok szét- válásakor fellépő áramlökést, az ellenállás korlátozza az áram nagyságát a kontaktusok zárásának pillanatában. A kondenzátor kapacitása 0,5 -1 μF/A, dielektrikumának átütési szilárdsága min. 300 V, az ellenállás 0,5 - 1 Ω/V le- gyen, a terheléstől függően! Váltakozó feszültségű hálóza- toknál nem alkalmazhatók a polaritásfüggő kondenzátorok (pl.: elektrolit kondenzátor)!

#### EC megfelelőség

Áramkör	Ára	m	Karakterisztika	Szükséges eszközök
	AC	DC		
Diódás módszer	Nem	Igen	A terheléssel párhuzamos dióda az áramkör meg- szakításakor képződő visszáramot az induktív terhelésen keresztül ve- zeti, megvédve a kapcso- ló kontaktusokat az ív kia- lakulásától.	A dióda záróirányú feszültsé- gének háromszor akkorának kell lennie, mint a kimeneti fe- szültség, nyitóirányú áramá- nak legalább a terhelés ára- mával kell megegyeznie.
			használata esetén.	
Varisztor módszer	lgen	Igen	A konstans feszültség ka- rakterisztikájú varisztor megvédi a kontaktusokat a nagyfeszültségű impul- zusoktól Kösse a védelmet párhu- zamosan a terheléssel!	

## 5 Működési mód a bekapcsolásnál

A bekapcsoláskori üzemód attól függ, hogy milyen típusú a ZEN, és a program hol van tárolva.

Felhasz-	A CPU-ban	Nem	lgen	Nem	Igen
nálói program	A memória- kazettán	Nem	Nem	lgen	Igen
LCD-s típus billentyűzett	s (LCD-vel és rel)	STOP üzem- mód	RUN üzem- mód, program a CPU-ban	RUN üzemmód, program a memória- kazettában	RUN üzem- mód, program a CPU-ban
LED-es típus (LED-del és billentyűzet nélkül)		STOP üzem- mód	RUN üzem- mód, program a CPU-ban	RUN üzemmód, program a memória- kazettában	RUN üzem- mód, program a CPU-ban

## 6 Memóriavédelem

A létradiagramos program és a beállítások EEPROM-ban vannak tárolva, amely akkor sem veszti el tartalmát, ha a tápfeszültséget kikapcsoljuk (tárolási idő 2 nap 25 °C-on). A tartórelék (H), tartó időzítők (#), számlálók (C) állapotainak és a pillanatértékeknek a megőrzését egy belső kondenzátor biztosítja, és elveszhetnek ha a berendezés hosszú ideig ki van kapcsolva. A naptár/óra funkcióval ellátott típusokban az idő és dátum nullázódhat. Mindig vizsgálja meg ezeket a beállításokat mielőtt bekapcsolja a berendezést egy hosszú idejű kikapcsolt állapot után! Az adatok hosszú idejű tárolására javasoljuk az opcionális telep egység használatát.

## 1. Fejezet Bevezetés

Ez a fejezet általános áttekintést nyújt a ZEN-ről, felhasználási példákkal, szól a rendszerkonfigurációról és a működés alapjairól.

1-1	Bevezet	és 2
1-2	Tulajdon	ságok és típusjelzések 8
	1-2-1	Tulajdonságok és rendszerkonfiguráció
	1-2-2	Típusjelzések
1-3	A kijelző	működése, alapvető műveletek14
	1-3-1	Kijelzők
	1-3-2	Alapműveletek
1-4	Memória	aterületek
1-5	A ki/bem	nenetek (I/O bitek) kiosztása27
1-6	A működ	dés előkészítése

## 1-1 Bevezetés

A ZEN programozható relé egy rendkívül kis méretű programozható vezérlő, amelynek alaptípusa 10 ki/bemenetet képes kezelni (6 bemenet és 4 kimenet). A továbbiakban a ZEN programozható relét egyszerűen ZEN-nek fogjuk nevezni.

A ZEN-nek alapvetően két fő típusa van: LCD-s és LED-es.

- LCD-s: LCD kijelzővel és billentyűzettel
- LED-es: LCD kijelző és billentyűzet nélkül

A következő oldalakon néhány alkalmazási példát közlünk.

#### Költségkímélő megoldás kisebb automatizálási feladatokra

Egy CPU 6 bemenettel és 4 kimenettel rendelkezik.





irodák világításvezérlése.

#### Egyszerű működés könnyű alkalmazhatóság

Az LCD-s típus létradiagramban programozható a billentyűzetéről. A programok egyszerűen áttölthetőek a billentyűzet nélküli típusokba memóriakazetta (opcionális) felhasználásával.



#### Kisebb kapcsolószekrény

A ZEN rendkívül kisméretű 90 x 70 x 56 mm (Ma x Sz x Mé), és bárhová egyszerűen beszerelhető.



Házak vízellátása és

#### Könnyű szerelés, gyors huzalozás

A ZEN egyszerűen DIN-sínre pattintható. Beépített időzítőkkel és számlálókkal rendelkezik, így csak a tápfeszültséget és a ki/bemeneti pontokat kell huzalozni.

A szereléshez és huzalozáshoz csupán egy csavarhúzóra van szükség.

Lásd 32. oldal!



#### Későbbi bővíthetőség

Max. 3 bővítőegység hozzákapcsolásával a be/kimeneti (későbbiekben: I/O) kapacitás 18 bemenetre és 16 kimenetre növelhető. Lásd 9. és 31. oldal!





6 be / 4 kimenet + (4 be / 4 kimenet) x 3

#### Feszültségkimaradás elleni védelem

Feszültségkimaradás esetén a ZEN progjamját és a rendszerváltozók állapotát egy EEPROM őrzi meg.

Használjon elemet (opcionális) amennyiben a tartórelék, segédrelé számlálók állapotát valamint idő/dátum adatait is védeni kívánja.

Lásd 86. oldal!



#### A programok egyszerű tárolása és másolása

Használjon egy opcionális memóriakazettát progjamjainak egyszerű tárolására és másolására.

Lásd 88. oldal!



Memóriakazetta

#### Programozás és monitorozás számítógépről

Erre a célra egy WINDOWS-alapú segédszoftver áll rendelkezésre.

Lásd 90. oldal!



#### Megnövelt kapcsolási teljesítmény

A kimenetek kapcsolási teljesítménye 8 A (250 VAC). A relékimenetek egymástól függetlenek.

Lásd 35. oldal!



#### AC bemenetek

Az AC tápfeszültségű CPU-k bemenetére közvetlenül 100-240 VAC jelet köthetünk.

Lásd 32. oldal!



#### Egyszerű programozás

A kimenetek 4-féle működési módra programozhatóak. Öntartó relét is egyszerűen programozhatunk.

Lásd 45. oldal!



#### Bonyolult időzítések egyszerű létrehozása

Mind a 8 időzítő 4-féle üzemmódban és 3 időtartományban működhet.

További 4 ún. tartó-időrelé is rendelkezésre áll, amelyek feszültségkimaradás esetén is megjegyzik a már eltelt időt.

Lásd 53. oldal!



#### Inkrementális és dekrementális számlálók

A ZEN 8 db beépített számlálóval rendekezik, amelyek átkapcsolhatók inkrementális ill. dekrementális üzemmódba.

Komparátorok felhasználásával egy számlálónak több, különböző értéknél bekapcsoló kimenete is lehet.

Számlálók: lásd 56. oldal! Komparátorok: lásd 65. oldal!



Be- ill. kihajtó gépkocsik számának ellenőrzése parkolóházban.

#### Évszak- vagy napszakfüggő működési idők

A beépített naptár/óra funkcióval rendelkező CPU-k 8 darab heti időzítővel és 8 naptári időzítővel rendelkeznek. Évszaktól függő vezérlés a naptári időzítővel, naptól/napszaktól függő vezérlés a heti időzítővel valósítható meg.

Heti időzítők: lásd 58. oldal! Naptári időzítők: lásd 60. oldal!



Kertekben és parkokban.

#### Analóg bemenetek

A DC tápfeszültségű CPU-kon található 2 db analóg bemenet (0-10 V) és 4 db analóg komparátor.

Lásd 62. oldal!



#### Könnyebb karbantartás

Az LCD-s típusú CPU-k alkalmasak a felhasználó által definiált szöveges üzenetek, dátumok valamint idők megjelenítésére. Az előlapon található billentyűk bemeneti nyomógombokként is használhatók. A kijelző mint egyszerű terminál használható.

Lásd 68. oldal!



#### Háttérmegvilágítású kijelző

Az LCD-s típusú CPU-n a kijelző háttérmegvilágításának automatikus kikapcsolási ideje beállítható (2, 10 vagy 30 perc), vagy folyamatos módba állítható. A háttérmegvilágítás úgy is beállítható, hogy bekapcsoljon amikor üzenet jelenik meg a kijelzőn.

Lásd 81. oldal!

I0 Ma ##EQ2 T2 X5 ##EH2
----------------------------------

#### Prell és elektromos zaj elleni védelem

Hibás működés elkerülésére beállítható idejű bemeneti szűrők állnak rendelkezésre.

Lásd 79. oldal!



#### Többnyelvű kijelző és a nyári időszámítás lekezelése

Az LCD-s típusú CPU-k 6 nyelven használhatók. A nyári időszámítás automatikus figyelembevételét a készülék szintén támogatja.

Kijelző nyelvének megváltoztatása: lásd 39. oldal! Nyári időszámítás: lásd 83. oldal!

ANGOL	
JĄPÁN	COMMON ACTIVATION DESCRIPTION
NEMET	
FRANCIA	
OLASZ	
SPANYOL	

#### Programbiztonság

A felhasználói program jelszóval (password) levédhető.

Lásd 76. oldal!

Jelszó	
RUN	0000

3954 OK 1

## 1-2 Tulajdonságok és típusjelzések

#### 1-2-1 Tulajdonságok és rendszerkonfiguráció

Bár a ZEN mérete kicsi, nagy utasításkészlettel rendelkezik és egyszerűen alkalmazható. A ZEN megkönnyíti a kisebb automatizálási feladatok megoldását.

#### Az LCD-s típusú CPU tulajdonságai

- Egyszerű, billentyűzetről történő programozás.
- Jól leolvasható, háttérmegvilágítású LCD kijelző.
- Beállítható, automatikus háttérmegvilágítás-kikapcsolás.
- Beállítható LCD kijelző-kontraszt.
- 6-nyelvű kijelző.
- Felhasználói üzenetek, idők, számlálóértékek stb. megjelenítése (4 sor x 12 karakter).
- A billentyűzet gombjai bementi nyomógombként használhatóak.
- Beépített heti és naptári időzítők, évszak- vagy napszakfüggő vezérlések megvalósítására.

## Az LCD-s és LED-es típusú CPU tulajdonságai

- 100-240 VAC vagy 24 VDC tápfeszültségű típusok.
- A 24 VDC tápfeszültségű típusok 2 db analóg bemenettel (1-10 V) és analóg komparátorokkal rendelkeznek közvetett módon hőfok- vagy egyéb szabályozási feladatok megoldására.
- Mind a CPU egységeken mind a bővítőegységeken a bemeneti szűrők beállíthatók.
- A felhasználói programot és beállítási adatokat EEPROM tárolja.
- Létradiagramos programozási mód.
- Jelszóval levédhető felhasználói program.



## 1-2-2 Típusjelzések

#### LCD-s típusú CPU-egységek (LCD-kijelzővel és billentyűzettel)

Táp- feszültség	Beme	netek		Kime netek	-	Beme- neti szűrő	Analóg beme- netek	Naptár/ idő	Típus
100-240 VAC, 50/60 Hz	100-240 VAC	Nem levá-	6	Relés	4	Van	Nincs	Van	ZEN-10C1AR-A
24 VDC	24 VDC	lasz- tott					Van		ZEN-10C1DR-D



#### LED-es típusú CPU-egységek (LCD-kijelző és billentyűzet nélkül)

A ZEN kapható LED-es kivitelben is, amely működésében azonos az LCD-s típusokkal, de nincsen rajta kijelző ill. billentyűzet. Ebben az esetben a program vagy a programozószoftverrel, vagy a memóriakazettáról tölthető be

Tápfeszültség	Bemenetek		Kime- netek		Beme- neti szűrő	Analóg beme- netek	Naptár/ idő	Típus	
100-240 VAC, 50/60 Hz	100-240 VAC	Nem levá-	6	Relés	4	Van	Nincs	Nincs	ZEN-10C2AR-A
24 VDC	24 VDC	lasz- tott	<u>z</u> -				Van		ZEN-10C2DR-D



#### LED kijelzők

LED	Szín	Jelentés					
POWER	Zöld	Világít	Tápfeszültség rendben				
		Nem világít	Nincs tápfeszültség				
RUN	Zöld	Világít	Működik (RUN)				
		Nem világít	Leállt (STOP)				
ERROR	Piros	Világít	Hiba				
		Nem világít	Nincs hiba				

## 1-2 Fejezet

## Az LCD-s és a LED-es CPU egységek közötti különbségek

J	ellemző	LCD-s	s típus	LED-es típus		
		AC tápfeszültség	DC tápfeszültség	AC tápfeszültség	DC tápfeszültség	
Pogram edita beállítás, mo	álás, paraméter nitorozás	Igen (A ZEN pro verrel szintén le	ogramozószoft- hetséges.)	Igen (Csak a ZEN programozó- szoftverrel lehetséges.)		
Működési mód beállítása		Igen (A ZEN pro verrel szintén le	ogramozószoft- hetséges.)	Igen (Csak a ZE szoftverrel lehe	EN programozó- tséges.)	
Naptár/óra fu	Inkció	Van		Nincs		
Bitek	bemenetek, ki- menetek, segéd- relék, tartórelék	Van		Van		
	időrelék, tartóidő- relék, számlálók	Van		Van		
	heti időzítő, naptári időzítő	Van		Nincs		
	analóg komparátor	Nincs	Van	Nincs	Van	
	időzítő/számláló komparátor	Van		Van (Csak a ZEN programozó- szoftverrel lehetséges.)		
	nyomógombok	k Van		Nincs		
	kijelzőmező	Van		Nincs		
Beállítások	kijelző nyelve	Igen (A ZEN pro verrel szintén le	ogramozószoft- hetséges.)	-		
	automatikus hát- térmegvilágítás kikapcsolása	lgen (A ZEN pro verrel szintén le	ogramozószoft- ehetséges.)	-		
	bemeneti szűrők	Igen (A ZEN pro verrel szintén le	ogramozószoft- hetséges.)	Igen (Csak a ZEN programozó- szoftverrel lehetséges.)		
	Jelszó (password)	Igen (A ZEN province) verrel szintén le	ogramozószoft- hetséges.)	Igen (Csak a ZEN programozó- szoftverrel lehetséges.)		
Bővítési lehe	tőség	Van		Van		
Memória- kazetta funkciók	program töltése ZEN-ből memó- riakazettába	Van		Nincs		
	program töltése memóriakazet- tából ZEN-be	Van		Van (Automatikusan megtörté- nik bekapcsoláskor.)		
	memóriakazetta törlése	Van		Nincs		
Elem csatlak	ozó	Van		Van		
ZEN segéds csatlakoztath	zoftver nató	lgen		Igen		

#### Tulajdonságok és típusjelzések

#### 1-2 Fejezet

## Bővítő egységek

Be-/kime- netek száma	Bemene	Kime	netek	Típus		
8 be/kimenet	100 - 240 VAC, 50/60 Hz	Leválasztott	4	Relés	4	ZEN-8EAR
	24 VDC	Leválasztott	4	Relés	4	ZEN-8EDR
4 bemenet	100 - 240 VAC, 50/60 Hz	Leválasztott	4			ZEN-4EA
	24 VDC	Leválasztott	4			ZEN-4ED
4 kimenet				Relés	4	ZEN-4ER

Bal oldal



Jobb oldal



Bővítő csatlakozó





Bővítő csatlakozó fedele

(Távolítsa el ezt a fedelet a bővítő csatlakoztatásakor!)

## 1-3 A kijelző működése, alapvető műveletek

Az alábbi kép az LCD-s típusú kijelzőt és kezelőszerveit mutatja:



#### Az ikonok jelentése

RUN	ERR	▼	0-

Ikon	Jelentés
RUN	Futás üzemmódban világít.
ERR	Hibát jelez.
	Jelzi, hogy a képernyőn éppen kijelzett menüpontok vagy programsorok előtt még további menüpontokra vagy programsorokra léphetünk.
▼	Jelzi, hogy a képernyőn éppen kijelzett menüpontok vagy programsorok után még további menüpontokra vagy programsorokra léphetünk.
<del>ل</del>	Jelzi, hogy jelszó került beírásra.

## A nyomógombok elnevezése és funkcióik

Gomb		Funkció							
	Menük	Létradiagram írása	Paraméterek beírása	Bemeneti nyomógombok (Lásd 70. oldal!)					
DEL		Létradiagram elemeket töröl (be-, kimenet, stb.)		B6 bekapcsol					
ALT		Átkapcsol a bontó- és a záróérintkezők között.		B7 bekapcsol					
		Átkapcsol összekötő vonal írásmódra.							
		Beszúr egy sort.							

Gomb		F	Funkció	
	Menük	Létradiagram írása	Paraméterek beírása	Bemeneti nyomógombok (Lásd 70. oldal!)
▲ Fel		A kurzort felfelé illetve	A kurzort felfelé illetve	B5 bekapcsol
▼ Le		lefele mozgatja.	lefele mozgatja.	B2 bekapcsol
		Kiválasztja az adott bit típusát és funkcióját.	Számok és paraméte- rek megváltoztatása.	
◀ Balra		A kurzort jobbra illetve	A kurzort jobbra illetve	B3 bekapcsol
Jobbra		balra mozgatja.	balra mozgatja.	B4 bekapcsol
ESC	Az előző képernyő- re kapcsol	Törli a beállítást és az előző műveletre kapcsol.	Törli a beállítást és az előző műveletre kapcsol.	B0 bekapcsol
ОК	Az aktív menüpont kiválasz- tása	Nyugtázza a beállítást.	Nyugtázza a beállítást.	B1 bekapcsol

## 1-3-1 Kijelzők



## <u>Kijelzőtartalmak</u>

#### Induló kép


### Egy vagy több bővítő csatlakoztatása esetén

M013:15 STOP X:0000000000 Y:0000000000
--

Bővítő egység bemeneti (X) állapotok (O: OFF / ●: ON)

0 0	0	О	0	0	0	0	0	О
X0 X1	X2	ХЗ	X4	X5	X6	X7	X8	Х9
ОО Xa Xb								

Bővítő egység kimeneti (Y) állapotok (□: OFF / ■: ON)



Megjegyzés: A kijelző tartalma a csatlakoztatott bővítők bemeneteinek számától függ.

Megjegyzés: A kijelző tartalma a csatlakoztatott bővítők kimeneteinek számától függ.



#### A kijelző működése, alapvető műveletek



## 1-3-2 Alapműveletek

# Menükezelési példa

Kezdő menü	RUN PARAMETER SET CLOCK LANGUAGE	Használja a <b>fel/le</b> gom mozgatására	bokat a kurzor
OK_)	LANGUAGE ENGLISH	Nyomja meg az <b>OK</b> gombo pont kiválasztására. A bea verz megjelenésben fog vill	ot a villogó menü- állítandó érték in- ogni.
<u>OK</u> 1)	LANGUAGE ENGLISH Villogó kurzor	Nyomja meg az <b>OK</b> gom logásról folyamatosra való Most megváltoztatható a be Használja a <b>fel/le</b> gomboka változtatására.	bot a kurzor vil- ó átkapcsolására. eállítás. t a beállítás meg-
••	LANGUAGE	Nyomja meg a fel gombo kiválasztására <b>(GERMAN)</b> .	ot a német nyelv
OK )	LANGUAGE SET? OK/ESC GERMAN	Egy nyugtázó üzenet jele kérdezi, hogy valóban válto	enik meg amely oztatni akar-e.
ОК	RUN PARAMETER KALENDER SPRACHE QC Va Iás	vomja meg az <b>4</b> gombot an- lról németre ló átkapcso- sra.	Nyomja meg az <b>ESC</b> gom- bot, ha még- sem akar nyel- vet változtatni.

### Példa létradiagram írására



pozícióban Kiemelt kurzor lévő programsor sorszáma

> 00



0 **6** 0

OK 1)

324

OK 1)

10 #	00
₩0 ₩	00
M1 #	00

M1 #

M1

M1 .¥2

н

10 #

00

ØØ

00

Tápfeszültség alá helyezés után az OK gomb megnyomása után válassza ki a Program majd pedig az Edit Prog menüpontot!

A kiemelt kurzor megjelenik a programsor írás kezdő pozíciójában. A kiemelt kurzor elmozgatható a bemenetek és a kimenet írási pozíciójába.

Fel/le gombok: A kiemelt kurzor fel/le mozgatása.

Balra/iobbra gombok: A kiemelt kurzor balra/ jobbra mozgatása.

Nyomia meg a bemenet írása pozícióban az **OK** gombot, mire megielenik az 10 iel és a záróérintkező szimbólum. Az "I" villog.

 Villogó kurzor az "I" pozícióban Fel/le gombok: A változó típusának megváltoztatása. Jobbra gomb: A villogó kurzor pozíció-

jának megváltoztatása.

OK gomb: Beállítja a kiválasztott változó típust és átvált a változó címének pozíciójára.

 Villogó kurzor a "0" pozícióban Fel le gombok: Megváltoztatja a változó címét.

OK gomb: Beírja a kívánt változót.

 Érintkező negálása Az ALT gomb megnyomásával az érintkezőt negálva záróérintkezőből bontóérintkezőt képezhetünk, és fordítva,

Miután beírta az első bemenetet, a kurzor a következő bemenet írási pozíciójára ugrik.

A fentiek alapján írja be a következő bemeneteket!

It bemenetek programozásakor vonalak automatikusan megraj-6 2

Sorba kapcso
az összekötő
zolódnak.

#### A kijelző működése, alapvető műveletek

ALT 7



Nyomja meg az **ALT** gombot a kiemelt kurzor bemenet írási pozíciójában, amire megjelenik egy balra mutató villogó nyíl, összekötővonal rajzolására!

Fel/le gomb: Függőleges összekötővonal rajzolása.

Balra/jobbra gomb: Vízszintes összekötővonal rajzolása.

Nyomja meg kétszer a **Jobbra** gombot és megjelenik egy összekötővonal a kimenet írás pozícióhoz! A kurzor a kimenet írása pozícióban kiemelve jelenik meg.

Nyomja meg az **OK** gombot, amire megjelenik a Q0 jel és a kimenet jele Q villog!

 Villogó kurzor a Q (változó típus) pozícióban

Fel/le gombok: Kimenet típusának megváltoztatása

Jobbra/balra gombok: Villogó kurzor mozgatása.

OK gomb: Beállítja kiválasztott változó típust és a változó címének pozíciójára ugrik.

 Villogó kurzor a [ (kiegészítő kimeneti funkciók) pozícióban

Fel/le gómbok: kiválasztja a kiegészítő kimeneti funkciót

OK gomb: Beírja a további kimeneti funkciót és átvált a változó címének pozíciójára.

 Villogó kurzor a "0" (változó címe) pozícióban

Fel/le gombok: Változó címének kiválasztása

OK gomb: Beírja a kimenetet.

Nyomja meg az **OK** gombot és a kurzor a következő programsor első bemenet írási pozíciójába ugrik!

Nyomja meg az **ESC** gombot a program írásának befejezésére, a kurzor visszatér a menü kijelzőre!



OK 1)

OK 1)

ESC 0

M1 Y2 00 ##C00
•
M1 Y2 00 ##EQ
•
M1 Y2 00
-

M1 Y2

00

01 - EQ2

•

### Példa paraméterbeállításra

Válassza ki a <i>Parameters</i> menüt!

TØ	Х	S	Ĥ
TRG RES		10.1	00

Ha a menüben a **Parameters** sort választotta, megjelennek a paraméterbeállítások.

#### (1) Paraméterek kiválasztása a kijelzőn

ОК)	TO X S A TRG RES 00.01
	TIXSA TRG RES 00.01
3	T1 X S A TRG RES 00.01
<b>@</b> / <b>@</b>	0 A CNT RES 1500 DIR

Nyomja meg az **OK** gombot és a kiemelt kurzor villogni kezd!

Nyomja meg a **fel/le** gombokat egy másik időzítő kiválasztásához!

Több paraméter egyidejű megjelenítése estén a **fel/le** gombokkal lehet az egyes paraméterek között váltani.

Nyomja meg a **balra** gombot egy másik típusra való átváltáshoz, mozgassa a villogó kurzort a kívánt változótípusra és érvényesítse a kiválasztást a **fel/le** gombokkal!

Mozgassa a villogó kurzort a változótípus pozícióra és válasszon ki egy másik típust a **fel/ le** gombokkal!

### (2) Paraméterek beállítása és megváltoztatása

	TØXSA TRG RES 10.00	
360	TØ X S A TRG RES 10.00	A <b>balra/jobbra</b> gombokkal mozgassa a kie- melt kurzort a beállítani szándékozott para- méterre!
ОК	TØ X S A TRG RES 10.00	Nyomja meg az <b>OK</b> gombot a beállítási pozí- ció nyugtázására, amire a kurzor villogni kezd!
6/0	TØ X M:SA TRG RES 10.00	A <b>fel/le</b> gombokkal állítsa be a paramétert!
ОК)	TØ X MISA TRG RES 10.00	Nyomja meg az <b>OK</b> gombot a beállítás nyug- tázásához (érvényesítéséhez)!

### A kijelző működése, alapvető műveletek

₲₿₵	TØ X M:SA TRG RES 10.00	A <b>balra/jobbra</b> gombokkal mozgassa a kie- melt kurzort a beállítani szándékozott para- méterre!
ОК)	TØ X M:SA TRG RES 10.00	Nyomja meg az <b>OK</b> gombot a beállítási po- zíció nyugtázására, amire a kurzor villogni kezd!
3 <del>6</del> C	TØ X M:SA TRG RES 12.34	A <b>balra/jobbra</b> gombokkal válassza ki a be- állítandó digitet! A <b>fel/le</b> gombokkal állítsa be az egyes digitek kívánt értékét!
OK J	TØ X M:S A TRG RES 12.34	Az <b>OK</b> gomb megnyomásával nyugtázza a beállítást!
(ESC 0		Nyomja meg az <b>ESC</b> gombot a beállítás be- fejezéséhez!

Megjegyzés Ha az ESC gomb létradiagram írása, vagy paraméterváltoztatás/ beállítás közben kerül megnyomásra, az éppen írt érintkező törlődik és a változtatni kívánt paraméter visszaáll az eredeti értékre.

# 1-4 Memóriaterületek

### Be/kimenetek, segédrelék, tartórelék

Meg- nevezés	Jel	Bit cím	Bitek száma	Funkció	Létradia- gram	Oldal
CPU egység bemenetei	I	10 - 15	6	A CPU-ra kötött bemenetek be ill. kikapcsolt állapotának megfelelően ON ill. OFF állapotúak.	Záró- és bontó- érintkezők	27
Bővítőegy- ségek bemenetei	X	X0 - Xb	12	A bővítőkre kötött bemenetek be ill. kikapcsolt állapotának meg- felelően ON ill. OFF állapotúak.		27
Nyomó- gombok	В	B0 - B7	8	Ha a ZEN RUN üzemmódjában megnyomja, bekapcsolnak. Csak az LCD-s típusoknál!		70
Analóg kompará- tor bitek	A	A0 - A3	4	Kiadja az analóg bemenetek komparálási eredményét. Csak a 24 VDC tápeszültségű típusokon!		62
Kompará- tor bitek	Ρ	P0 - Pf	16	Komparálja az időzítők (T), tartó időzítők (#), és számlálók (C) pilla- natértékét a beállítási értékkel, és kiadja az eredményt.		65
CPU egység kimenetei	Q	Q0 - Q3	4	A CPU-egység kimeneti reléit kap- csolja be ill. ki, a kimeneti bitek ál- lapotától függően.	Záró- és bontó- érintkezők	27
Bővítőegy- ségek kimenetei	Y	Y0 - Yf	12	A bővítőegységek kimeneti reléit kapcsolja be ill. ki, a kimeneti bitek állapotától függően.	Kime- netek	27
Segéd- relék	М	M0- Mf	16	Csak a programon belül használ- hatók. Valós kimenetként nem alkalmazhatóak.	(Lásd a megjegy- zést!)	-
Tartórelék	Н	H0- Hf	16	Ugyanaz, mint a segédrelék, de feszültségkimaradás esetén megőrzik állapotukat.		-

Megjegyzés A létradiagram kimeneti pozícióiban a következő jellemzők fordulhatnak elő:

> Végrehajtási feltétel Változó cím Végrehajtási feltétel Változó típus Kiegészítő funkciók ([, S, R, A)

[	Normál kimenet	A végrehajtási feltételnek megfelelően be- illetve kikapcsol.	
S	Set	A végrehajtási feltétel teljesülésekor bekapcsol és úgy marad.	
R	Reset	A végrehajtási feltétel teljesülésekor kikapcsol és úgy marad.	
A	Alternate	A végrehajtási feltétel teljesülésekor az éppen fennálló állapot ellenkezőjébe kapcsol.	

### Időzítők és számlálók

Meg- nevezés	Jel	Bit cím	Darab	Funkció	Létra- diagram	Oldal
Időrelé	Т	T0 - T7	8	Használható meghúzáskésleltetés, ejtéskésleltetés, impulzuskimenet és villogó relé üzemmódban. (Lásd a megjegyzést!)	Záró- és bontó- érintkezők	53
Tartó időrelé	#	#0 - #3	4	Megjegyzi az eltelt időt akkor is, ha a bemeneti feltétel kikapcsol, vagy a tápfeszültség megszűnik. Tovább folytatja az idő mérését, ha a beme- neti feltétel újra bekapcsol vagy a tápfeszültség visszatér.		53
Számláló	С	C0 - C7	8	Reverzibilis számlálók, amelyek lehetnek inkrementálók vagy dekre- mentálók.	*	56
Heti időzítő	@	@0-@7	8	Be- ill. kikapcsolhat egy bizonyos napon vagy időtartományban.	*	58
Naptári időzítő	*	*0 - *7	8	Be- ill. kikapcsolhat egy meghatáro- zott naptári periódusban.		60

Megjegyzés Az időrelék működési módja átkapcsolható. Lásd 46. oldal!

Х	Meghúzás- késleltetés	A bemeneti feltétel bekapcsolásakor mérni kezdi az időt, és kimenete bekapcsol a beállított idő elérésekor.	
	Ejtéskésleltetés	A bemeneti feltétel bekapcsolásakor a kimenete bekapcsol, majd a bemeneti feltétel megszűnésétől méri a beállított időt, aminek elteltével a kimenet kikapcsol.	
0	Impulzuskimenet	A bementi feltétel felfutó élére, a kimeneten egy beállítható idejű impul- zust hoz létre.	
F	Villogó relé	A bemeneti feltétel bekapcsolt állapotában periodikusan ismételve a beállított ideig bekapcsol, majd ugyanennyi ideig kikapcsol.	

## Kijelző bitek

Név	Jel	Bit cím	Bitek száma	Funkció	Létra- diagram	Oldal
Display	D	D0 - D7	8	A kijelzőn a felhasználó által de- finiált szövegeket, időket, időzí- tők pillanatértékét, számlálók pillanatértékét vagy analóg ér- tékeket jelenít meg.	Kimenet	68

# 1-5 A ki/bemenetek (I/O bitek) kiosztása

Az I0 ... I5 bemeneti címek és a Q0 ... Q3 kimeneti címek mindig a CPU-egységen levő be/kimenetekhez vannak hozzárendelve.

Maximum 3 bővítőegység kapcsolható a CPU-hoz, ezek bemenetei a rendszerben fizikailag elfoglalt sorrendjük szerint az X0 - Xb bemeneti címeken, kimenetei az Y0 ... Yb kimeneti címeken találhatók.

#### Példa egy CPU-hoz kapcsolt 4 bementi pontos, egy 4 kimeneti pontos és egy 8 be/ki-pontos bővítőegység csatlakoztatására



Megjegyzés

Ha egy bővítőegységen nincsenek egyidejűleg be- és kimenetek, mint pl. a 4-pontos bemeneti és kimeneti bővítőkön, az adott egységnél nem használt címek a következő egységen kerülnek kiosztásra.

#### A működés előkészítése



# 2. Fejezet Szerelés és huzalozás

Ez a fejezet a ZEN szerelési és huzalozási útmutatóját tartalmazza.

2-1	Szerelés	3	30
	2-1-1	Beépítés	30
	2-1-2	A bővítőegységek csatlakoztatása	31
2-2	Huzaloz	ás	32

# 2-1 Szerelés

## 2-1-1 Beépítés

A ZEN egyaránt szerelhető előlapra és DIN-sínre is.

### <u>Elhelyezés</u>

A ZEN-t csak álló helyzetben építse be, ne fordítsa el!



### Szerelés DIN-sínre



## Szerelés kapcsolószekrénybe

A ZEN felszereléséhez alkalmazzon M4-es csavarokat!



### Szerelési furattávolságok (mm)

Egység	Α	В
CPU egység	60	80
4 pontos bemeneti vagy 4 pontos kimeneti bővítő egység		
8 pontos bővítő egység	Ĩ	

#### Szerelés

## 2-1-2 A bővítőegységek csatlakoztatása

Maximum 3 bővítőegység csatlakoztatható.



Megjegyzés

- 1. Ne távolítsa el a bővítőegység jobb oldalán lévő csatlakozó védőfedelét!
- A CPU bővítőcsatlakozó-fedelének kitörésénél ügyeljen arra, hogy a csavarhúzó ne hatoljon mélyen a ZEN belsejébe, mert ezzel a ZEN belső alkatrészeinek épségét veszélyeztetheti.

# 2-2 Huzalozás

### Felhasználható kábelek

• A sorkapocsba tömör vezetéket, vagy érvéghüvelyezett kábelt kössön!

	Tömör vezeték	Sodrott kábel	Érvéghüvely
Egy vezeték csatlakoztatása	0,2 - 2,5 mm <sup>2</sup>	0,2 - 2,5 mm <sup>2</sup>	0,25 - 2,5 mm <sup>2</sup>
Két vezeték csatlakoztatása	0,2 - 0,75 mm <sup>2</sup>	0,2 - 0,75 mm <sup>2</sup>	0,25 - 0,75 mm <sup>2</sup>

Csupaszoljon 6,5 mm hosszon!



 A sodrott kábelek direkt bekötés esetén rövidzárat okozhatnak, ezért ilyen esetben mindig használjon érvéghüvelyt!



- A sorkapcsok meghúzásához használjon lapos fejű csavarhúzót!
- A sorkapocs-csavarokat 0,5 0,6 Nm nyomatékkal húzza meg!

### A tápfeszültség és a bemenetek bekötése

#### AC tápfeszültség

! Figyelem Ne cserélje fel a fázist (L) és a nullvezetéket (N)! A bemeneti eszközök a fázist (L ágat) kapcsolják a bemenetekre.



100 - 240 VAC, 50/60 Hz, 30 VA

Megjegyzés 1. A kétvezetékes érzékelők nem köthetők közvetlenül az AC-bemenetre. Ilyen esetben alkalmazzon egy külső ellenállást az alábbi módon:



- A tápfeszültség és a bemenetek bekötésénél ügyeljen a polaritásra! A bemenetek fordított polaritású bekötés esetén nem kapcsolnak be.
- 3. A bővítőegységeken a polaritás tetszőleges.
- 4. A tápfeszültségnél alkalmazzon biztosítót vagy megszakítót.



Az I4 és I5 bemenetek analóg bemenetekként is alkalmazhatók. Bemeneti jeltartományuk 0 - 10 V.



Megjegyzés

- 1. Bekötéskor ügyeljen a tápfeszültség helyes polaritására!
- A bemeneti eszközök a pozítív ágat kapcsolják a bemenetekre. A negatív pontot kösse a COM sorkapocspontra; helytelen polaritás esetén a bemenetek nem működnek.
- A CPU-egységnél alkalmazzon PNP jellegű érzékelőket! NPN jellegű érzékelők közvetlenül nem csatlakoztathatók. NPN kimenetű érzékelők használata esetén használjon relét, vagy alkalmazzon egy külső ellenállást az alábbi módon! Ebben az esetben a bemeneti logika megfordul.
  - Csatlakoztatás az I0 I3 bemenetekre:



- NPN jellegű érzékelő használata esetén alkalmazzon egy külső ellenállást, R legalább 1 kΩ és 2 W!
- b) Az érzékelőkhöz használjon legalább 20,4 V tápfeszültséget.



- c) NPN jellegű érzékelő használata esetén alkalmazzon egy külső ellenállást, R legalább 82 kΩ és 1/8 W!
- d) Az érzékelőkhöz használjon legalább 20,4 V tápfeszültséget!
- 4. A bővítőkön a polaritás tetszőleges. Mind NPN, mind PNP jellegű érzékelő alkalmazható.
- 5. Ne kössön negatív (-) jelet az analóg bemenetekre (I4, I5). Negatív jel esetén a belső alkatrészek károsodhatnak.

### A kimenetek bekötése

Mind a 4 kimenet egymástól független. A polaritással kapcsolatban nincsenek megkötések.

#### A CPU-egység és a bővítők bekötése



# 3. Fejezet Programozás és működtetés

Ez a fejezet a létradiagramos programozást, az időrelék, számlálók, komparátorok, a kijelző és a nyomógombok használatát mutatja be.

3-1	A kijelző nyelvének megválasztása			
3-2	A dátum és idő beállítása			
3-3	Létradia	agram létrehozása		
	3-3-1	A be/kimenetek bekötése, belső működés41		
	3-3-2	A program törlése		
	3-3-3	A létradiagram írása		
3-4	Előkész	zületek a program működtetésére		
3-5	A progr	am javítása/módosítása51		
	3-5-1	A bemenetek megváltoztatása51		
	3-5-2	A kiegészítő kimeneti funkciók megváltoztatása51		
	3-5-3	Bemenetek, kimenetek, vonalak törlése52		
	3-5-4	Sorok beszúrása		
	3-5-5	Üres sorok törlése53		
3-6	Az időre	elék (T) és tartó időrelék (#) használata53		
	3-6-1	Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn55		
	3-6-2	Beállítások a paraméter beállítások képernyőn		
	3-6-3	Paramétermonitorozás56		
3-7	A szám	lálók használata (C)		
	3-7-1	Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn57		
	3-7-2	Beállítások a paraméter beállítások képernyőn58		
	3-7-3	Paraméterek monitorozása58		
3-8	A heti id	dőzítők használata (@)58		
	3-8-1	Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn59		
	3-8-2	Beállítások a paraméter beállítások képernyőn		
	3-8-3	Paramétermonitorozás60		
3-9	A naptá	ri időzítők használata (*)60		
	3-9-1	Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn61		
	3-9-2	Beállítások a paraméterbeállítások képernyőn61		
	3-9-3	Paraméterek monitorozása62		

### Fejezet

3-10	Analóg l	bemenetek (Analóg komparátorok (A))62
	3-10-1	Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn 63
	3-10-2	Beállítások a paraméter beállítások képernyőn 64
	3-10-3	Paraméterek monitorozása 64
3-11	A kompa	arátorok (P) használata (T, C)65
	3-11-1	Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn 65
	3-11-2	Beállítások a paraméterbeállítások képernyőn 66
	3-11-3	Paraméterek monitorozása 67
3-12	Kijelző ü	izenetek (Display Bitek (D))
	3-12-1	Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn 68
	3-12-2	Beállítások a paraméterek beállítása képernyőn 69
3-13	A nyom	ógombok használata (B) 70

# 3-1 A kijelző nyelvének megválasztása

Az LCD-s típusú CPU-egység 6 különböző nyelvre állítható. A gyári beállítás az angol.

### Német nyelv beállítása



# 3-2 A dátum és idő beállítása

A dátum és idő gyárilag nincs beállítva, ezért a ZEN használata előtt ezeket a paramétereket be kell állítania.



! Figyelem Hosszabb idejű tápfeszültség-kimaradás esetén (2 nap, vagy több mint 25°C), visszaáll az alapbeállítás (00/1/1; 00:00 (SA)).

#### Megjegyzés:

- 1. Az év beállítási tartománya: 2000 ... 2099.
- Ha a nyári időszámítás automatikus figyelembevétele be van állítva, az időbeállítás menü-ben a nyári időszámítás idején a kijelző jobb felső sarkában egy "S" látható.



"S" a nyári időszámítás idején.

# 3-3 Létradiagram létrehozása

#### Példaprogram



Ebben a fejezetben egy egyszerű példán keresztül bemutatjuk, hogyan írhatunk létradiagramos programot az LCD-s típusú CPUegységbe.

A LED-es típusú CPU-egységek esetén lásd a **ZEN-SOFT01 programozószoftver** leírását.

### 3-3-1 A be/kimenetek bekötése, belső működés



## 3-3-2 A program törlése

Új létradiagram írása előtt törölje a meglévő programot. A Delete Program (program törlése) művelet végrehajtásával, a meglévő program teljes mértékben törlődik. A kijelző nyelve, az idő/dátum és egyéb beállítások megmaradnak.



# 3-3-3 A létradiagram írása



### Műveletek a "Létradiagram módosítása" menüben

A "Létradiagram módosítása" (Ladder Program Edit) menüben egyszerre két sor jeleníthető meg.

- Összesen 96 sor írható a ZEN-be.
- Egy sor maximum 3 bemenetet és 1 kimenetet tartalmazhat.
  - Létradiagram példa



Záróérintkező (NO - Normally Open)

### A bemenetek, kimenetek és összekötővonalak beírási pozíciói



### 3-3-3-1 Az I0 bemenet beírása



10 #		00
	•	

OK 1) OK 1)	10 #	00	
		•	

Nyomja meg az **OK** gombot az írás kezdőpozíciójának megjelenítésére (záróérintkező, l0 bemenet) és mozgassa a villogó kurzort a bit típus I pozíciójára! Használja a **Fel/Le** gombokat a bit típus kiválasztására! Használja a **Jobbra** gombot a villogó kurzornak a 0 pozícióra történő mozgatására, majd a **Fel/ Le** gombokkal válassza ki a bit címét!

Nyomja meg kétszer az **OK** gombot az I0 bemenet beírásának véglegesítéséhez! A kiemelt kurzor ezután a következő bemenet írási pozíciójára ugrik.

### 3-3-3-2 Az I1 bemenet sorba kapcsolása



Nyomja meg az **OK** gombot, amire ismét megjeleneik I0 mint záróérintkező!

Nyomja meg az **ALT** gombot a záróérintkezőnek bontóérintkezővé kapcsolására!

(Nyomja meg az **ALT** gombot, ha vissza akar kapcsolni záróérintkezőre!)

A **Jobbra** gombbal mozgassa a villogó kurzort a bit cím pozícióra és a **Fel** gombbal változtassa a címet 1-re!

Nyomja meg **OK** gombot a kiemelt kurzornak a következő írási pozícióra kapcsolásához! I0 és a következő bemenet között az öszszekötővonal automatikusan megrajzolódik!

### Bemenetek írása

#### A bemenet szimbólum értelmezése



Bemeneti szibólumok ( II N.O. bemenet; II N.C. bemenet.)

Szimbólum	Megnevezés	Bit típus és sorszám
1	A CPU-egység bemenetei	10 15 (6 pont)
Q	A CPU-egység kimenetei	Q0 Q3 (4 pont)
Х	A bővítőegység bemenetei	X0 Xb (12 pont) (1. megjegyzés)
Y	A bővítőegység kimenetei	Y0 Yb (12 pont) (1. megjegyzés)
М	Segédrelék (merkerek)	M0 Mf (16 pont)
Н	Tartórelék	H0 Hf (16 pont)
В	Nyomógombok	B0 B7 (8 pont) (2. megjegyzés)

#### Memóriaterületek

Megjegyzés:

- Csak csatlakoztatott bővítőegységek esetén alkalmazhatók.
  - Csak az LCD-s kivitelű CPU használata esetén alkalmazhatók.

Szimbólum	Megnevezés	Bit típus és sorszám
Т	Időrelék	T0 T7 (8 időrelé)
#	Tartó időrelék	#0 #3 (4 időrelé)
@	Heti időzítők	@0 @7 (8 időzítő) (1. megjegyzés)
*	Naptári időzítők	*0 *7 (8 időzítő) (1. megjegyzés)
С	Számlálók	C0 C7 (8 számláló)
А	Analóg komparátorok	A0 A3 (4 komparátor) (2. megjegyzés)
Р	Komparátorok	P0 Pf (16 komparátor)

#### Időzítők, számlálók, és analóg komparátorok

Megjegyzés:

- Csak a naptár/óra funkcióval rendelkező CPU-knál használhatók.
  - Csak a DC tápfeszültségű CPU-knál használhatók.

ALT 7



4

I0 I1 ∦# ↔	00
•	

Nyomja meg az **ALT** gombot az összekötővonal írás módba jutáshoz! A balra mutató nyíl villogni kezd.

Nyomja meg a **Jobbra** gombot az öszszekötővonalnak a kimenetig történő megrajzolásához!

### Kimenetek írása

#### A kimeneti szimbólum értelmezése



### Memóriaterületek

Szimbólum	Megnevezés	Bit típus és sorszám
Q	A CPU-egység kimenetei	Q0 Q3 (4 kimenet)
Υ	A bővítőegységek kimenetei	Y0 Yb (12 kimenet) (1. megjegyzés)
М	Segédrelék (merkerek)	M0 Mf (16 bit)
Н	Tartórelék	H0 Hf (16 bit)

Megjegyzés Csak csatlakoztatott bővítőegységek esetén alkalmazhatók.

### A kimenetekhez rendelhető kiegészítő funkciók

Szimbólum	Megnevezés
[	Normál működés
S	Set működés
R	Reset működés
А	Alternáló működés

#### A kimenetekhez rendelhető kiegészítő funkciók

[: Normál	S: Set	R: Reset	A: Alternáló
IØ ₩EQØ	I1 ₩SQ1	I2 ₩RQ2	I3 ₩AQ3
Q0 kimenet az l0 vég- rehajtási feltételnek megfelelően be- ill. kikapcsol.	Q1 kimenet az I1 vég- rehajtási feltétel telje- sülésekor bekapcsol és úgy is marad.	Q2 kimenet az l2 vég- rehajtási feltétel telje- sülésekor kikapcsol és úgy is marad	Q3 kimenet az l3 vég- rehajtási feltétel telje- sülésekor mindig az éppen fennálló állapot ellenkezőjébe kapcsol.

### Az időrelé, tartó időzítő, számláló és kijelző kimenet szimbólum értelmezése



Időzítő/számláló/kijelző sorszám

Időzítő/számláló/kijelző típus

\_ldőzítő/számláló kimeneti típus

### ldőzítők, számlálók, és kijelző bitek

Szimbólum	Megnevezés	Típus és sorszám	Kimeneti típus
Т	Időrelé	T0 T7 (8 időrelé)	T: Trigger
#	Tartó időrelé	#0 #3 (4 időrelé)	R: Reset
С	Számláló	C0 C7 (8 számláló)	C: Számláló bemenet
			D: Számlálási irány
			R: Reset
D	Kijelző bit	D0 D7 (8 bit) (Lásd a megjegyzést!)	D

Megjegyzés Csak az LCD-s típusoknál.

### 3-3-3-3 A Q0 kimenet beírása



Nyomja meg ismételten a **Jobbra** gombot az összekötővonalnak a kimenetig történő megrajzolására és a kurzornak a kimenet írás pozícióba történő mozgatásához!

4

#### Létradiagram létrehozása



Nyomja meg a **Fel** gombot **Q** (CPU kimeneti bit) kiválasztásáral

bit) kiválasztására!

Nyomja meg kétszer az **OK** gombot Q0 beírásának véglegesítésére! A kiemelt kurzor átugrik a következő bemenet írási pozíciójára.

### 3-3-3-5 Összekötővonalak rajzolása "vagy" kapcsolat esetén

### Összekötővonalak rajzolása

a

OK 1) OK 1)

I0 M2 H1	
₩-+EQØ	ſ

10 ∦---0

ŧŀ.

ů0

–Vízszintes összekötővonalak

Függőleges összekötővonalak

Vonal csomópont

Nyomja meg az **ALT** gombot, amikor a kiemelt kurzor a bemenet írási pozícióban van, a kurzornak balra mutató nyílra történő átváltására! Mozgassa a nyilat arra a pozícióra ahová a vonalat kötni kívánja a **Fel**, **Le**, **Balra**, és **Jobbra** gombokkal, a vízszintes vagy függőleges összekötővonal megrajzolásához.

A ZEN elhagyja az összekötővonal írás módot, ha elérjük a sor elejét vagy végét, vagy ha az **OK** és **ESC** gombokat megnyomjuk.

#### Létradiagram létrehozása

ALT 7

6

#### 3-3 Fejezet



01 100

> 00 00

Nyomja meg az **ALT** gombot az összekötővonal írás módba történő kapcsolásra!

Nyomja meg a **Fel** gombot egy folyamatos függőleges és vízszintes összekötővonal rajzolására! A kereszt (+) csomópontot jelez.



∯Ξ∢ ΩØΙ

> Nyomja meg az **OK** gombot az összekötővonal beírásának véglegesítésére és a kurzornak kiemelt villogó módra történő átváltására!

> Nyomja meg az **ESC** gombot az írási művelet befejezésére!

Nyomja meg ismét az **ESC** gombot, a menüképernyőre történő ugráshoz!

#### Megjegyzés:

ESC 0

ESC 0

- 1. Ne rajzoljon olyan programot, amelyben a végrehajtás sorrendje jobbról balra mutat! Ilyen esetben a program nem működik helyesen.
- Minden esetben nyomja meg az ESC gombot és térjen vissza a menü képernyőre a program megírása után. Amennyiben ez nem így történik és kikapcsolja a tápfeszültséget, a program és a beállítások elvesznek.



 Egy kimeneti címet a programban csak egyszer szerepeltessen! Ellenkező esetben a program nem a várt módon fog működni



# 3-4 Előkészületek a program működtetésére

A ZEN használata előtt mindig ellenőrizze a program működését.

Megjegyzés:

- 1. A tápfeszültség bekapcsolása előtt ellenőrizze a tápfeszültség, a bemenetek, és a kimenetek bekötésének helyességét!
- Amennyiben a kimenetekre olyan eszközök vannak kötve, amelyek hibás működés esetén balesetet vagy komoly kárt okozhatnak, a próbaműködtetéshez kösse ki ezeket!
- A tápfeszültség bekapcsolása, vagy az üzemmód átkapcsolása előtt mindig bizonyosodjon meg a művelet veszélytelenségéről!

### A működés ellenőrzése

#### A tápfeszültség bekapcsolása előtti teendők

- 1. Ellenőrizze a ZEN korrekt beépítését és huzalozását!
- 2. Ellenőrizze, hogy a ZEN okozhat-e károkat a rendszerben! Gondolja végig a lehetséges veszélyeket!
- Kapcsolja be a ZEN tápfeszültségét! Kapcsolja a ZEN-t RUN üzemmódba!

#### Működési ellenőrzés

- Minden bemenetet kapcsoljon be és ki, és ellenőrizze a program működésének helyességét!
- 5. Helytelen működés esetén korrigálja a programot!

### A működési ellenőrzés módja

LCD-s CPU egység	Ellenőrizze a működést a fő képernyő villogó be és kimeneteinél!
LED-es CPU egység	Csatlakoztassa a ZEN segédszofvert és ellenőrizze a működést a monitor funkcióval! Lásd a ZEN programozószoftver leírását!

### <u>A működés ellenőrzése</u>

#### Az üzemmód átkapcsolása



# 3-5 A program javítása/módosítása

### 3-5-1 A bemenetek megváltoztatása



Nyomja meg az **OK** gombot mire a kiemelt kurzor villogóra vált, majd mozgassa a villo-gó kurzort a bit típus pozícióra!

A Fel/Le gombokkal válassza ki M-et (mer-ker)!

A **Jobbra** gombbal mozgassa a kurzort a bit cím pozícióra! A **Fel/Le** gombokkal írja át a címet 0-ról 1-re!

Nyomja meg az **OK** gombot a beállítás véglegesítéséhez!

# 3-5-2 A kiegészítő kimeneti funkciók megváltoztatása



Q0 kimenet üzemmódjának normálról S-re (Set) változtatása.

Nyomja meg az **OK** gombot, mire a kiemelt kurzor villogóra vált!

A **Balra** gombbal mozgassa a villogó kurzort a kiegészítő kimeneti funkció pozícióba!

A **Fel** gomb kétszeri megnyomásával váltsa a kiegészítő kimeneti funkciót [ -ról S-re!

OK 1 OK 1 OK 1

Az OK gombbal véglegesítse a változtatást!

Mozgassa a kurzort a változtatni

kívánt bemenetre!

(DEL 6

ALT 7)

(DEL 6

### 3-5-3 Bemenetek, kimenetek, vonalak törlése

00 FQ1

гма

00 [Q1

EMØ

01 101

гма

Mozgassa a kiemelt kurzort a törölni kívánt bemenet, kimenet, vagy összekötővonal pozíciójába, és nyomja meg a **DEL** gombot!

#### Példa: A sorba kapcsolt M3 érintkező törlése

0 I1 M3

роі X5

5

Nyomja meg a **DEL** gombot az érintkező és a hozzátartozó összekötővonalak egyidejű törlésére!

#### Példa: Függőleges összekötővonalak törlése

та

ผื่อเมื่ร

Mozgassa a kurzort a törölni kívánt vonaltól jobbra lévő bemenenet pozíciójára! Nyomja meg az **ALT** gombot az összekötővonal írás módra kapcsoláshoz! Ezután a kiemelt kurzor balra mutató nyíllá változik.

A **DEL** gomb megnyomásával törölje a függőleges összekötővonalat!

Nyomja meg az ALT gombot egy üres sor

## 3-5-4 Sorok beszúrása

• Egy üres sor beszúrásához mozgassa a kiemelt kurzort abba a pozícióba, ahová az üres sort szánja, majd nyomja meg az **ALT** gombot!

Ide kerül az új sor.

 Vagy-kapcsolatba kötött érintkezők hozzáadására, párhuzamos bemenetek közé beszúrható újabb bemenet. Mozgassa a kiemelt kurzort annak a sornak a kezdetére, ahová a bemenetet beszúrni kívánja!

beszúrására!



Üres sor



Ide kerül egy új bemenet.



sort beszúrni kívánial

ALT 7)



Ï2 Mf

2 Mf ⊨-#--EM3

01 CM2


Az **ALT** gomb megnyomásával egy üres sor jelenik meg a két párhuzamos érintkező között.

A függőleges összekötővonalak automatikusan megrajzolódnak.

Megjegyzés Nem szúrható be üres sor, ha bemenet szerepel az utolsó sorban (96. sor).

## 3-5-5 Üres sorok törlése

Üres sor törlésére mozgassa a kiemelt kurzort a törlendő üres sor kezdetére, és nyomja meg a **DEL** gombot!



A **DEL** gombbal törölje az üres sort! Az utána következő sorok eggyel feljebb kerülnek

Megjegyzés A sor csak akkor törölhető, ha az üres, vagyis bemenetet, kimenetet tartalmazó sorok nem törölhetők egy lépésben.

# 3-6 Az időrelék (T) és tartó időrelék (#) használata

A ZEN 8 időrelét és 4 tartó időrelét tartalmaz.

ldőrelék	Az idő mérése megszakad (reset), ha a ZEN-t RUN-ból STOP üzemmódba kapcsoljuk, vagy a tápfeszültséget kikapcsoljuk. Az időrelék a kiegészítő funkcióknak megfelelően, 4 üzemmódban használ- hatók.
Tartó időrelék	A már eltelt idő akkor is megőrződik, ha a ZEN-t RUN-ból STOP üzemmódba kapcsoljuk, vagy a tápfeszültséget kikapcsoljuk. Az idő mérése a már eltelt időtől folytatódik, amikor a bemeneti feltétel bekapcsol. Az időrelé kimenete akkor is bekapcsolva marad ha a beállított idő eltelik. A tartó időrelék meghúzás-késleltetésűek.

## Az időrelék működése (T0 ... T7)

ŀ	dőrelé típus		Működés	Felhasználás
x	Meghúzás- késleltetés	Az időrelé be- kapcsol, ha a bemeneti feltétel bekap- csolásától számított idő eléri a beál- lított időt.	Berenet Reset Bedilitás Aktualis értek Kimenet	Késleltetett műveletek.
	Ejtés- késleltetés	Az idő mérése közben a ki- menet bekap- csolt állapot- ban van, majd a beállított idő eltelte után ki- kapcsol.	Berenet Reset Belilitás Aktuális érék 0 0 Kimenet	Jól használha- tó világítás és ventilátorok vezérlésére.
0	Impulzus	A bemeneti feltétel telje- sülése estén, a beállított időre a kime- nete bekap- csol.	Bemenet Reset Bealilitás Aktuális érték 0 Kimenet	Akkor hasz- nálatos, ha mindig azonos idejű működ- tetést kívá- nunk elérni.
F	Villogó időrelé	A bemeneti feltétel bekap- csolt állapotá- ban a kimenet ciklikusan a beállított időre bekapcsol majd kikap- csol	Bemenet Reset Bealilitäs Aktualis érték 0 Kimenet	Riasztások, vészjelzések.

## A tartó időrelék működése (#0 ... #3)

I	dőrelé típus		Felhasználás	
×	Meghúzás- késleltetés	Az időrelé be- kapcsol, ha a bemeneti fel- tétel bekap- csolásától számított idő eléri a beállí- tott időt.	Bemenet Reset Beálliás Aktuális értek O Kimenet	Akkor haszná- latos, ha pl. feszültségki- maradás után a műveletnek a már eltelt időtől kell folytatódnia.

## 3-6-1 Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn

Az időrelé indító (trigger), törlő (reset) bemenetei a létradiagram szerkesztés képernyőn láthatók. A beállításokat a paraméter beállítás képernyőn végezheti el.



ldőrelé cím	Időrelék:	Időrelék: T0 T7 (8 időrelé) / Tartó időrelék: #0 #3 (4 időrelé)		
Indító (trigger) bemenet	T (TRG)	Vezérli az időrelét. Indítja az időrelét, ha annak indító bemenete bekapcsol.		
Törlő (reset) bemenet	R (RES)	Vezérli az időrelé törlését. Ha a reset bemenet bekapcsol, a pil- lanatértéket nullázza és az időrelé segédérintkzője kikapcsol. Az indító bemenet nem hatásos ha a reset bemenet bekapcsolt állapot- ban van.		
ldőrelé segéd- érintkező	Az időrelé típusának megfelelően kapcsol be.			

## 3-6-2 Beállítások a paraméter beállítások képernyőn



#### Időrelé típusok

Х	Meghúzáskésleltetés	
	Ejtéskésletetés	
0	Impulzuskimenet	
F	Villogó	

#### ldőegységek és beállítások

S	00.01 99.99 mp (0,01-s lépésekben)	Hiba: 0 –10 ms
M:S	00 perc 01 mp 99 perc 59 mp (percben és másodpercben)	Hiba: 0 –1 s
H:M	00 óra 01 perc 99 óra 59 perc (órában és percben)	Hiba: 0 –1 perc

#### Monitor engedélyezve vagy tiltva

A	A működési paraméterek monitorozhatók, a beállítások megváltoztathatók.
D	A működési paraméterek nem monitorozhatók, a beállítások nem változtathatók meg.

### 3-6-3 Paramétermonitorozás



# 3-7 A számlálók használata (C)

A ZEN-ben 8 számlálót használhatunk inkrementáló vagy dekrementáló üzemmódban. A számlálók pillanatértéke és a számlálóbitek állapota üzemmódváltás ill. tápfeszültségkimaradás esetén is megőrződik.

### <u>Működés</u>

A számláló bit bekapcsol, ha a számlálási érték (pillanatérték) eléri a beállítási értéket (számlálási érték ≥ beállítási érték). Ha a reset bemenet bekapcsol, a pillanatérték nullázódik, és a bitek kikapcsolnak. A számláló nem számol, ha a reset bemenete be van kapcsolva.



3-7-1

### Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn

A számlálóbemenethez, számlálási irányhoz, és a törléshez (reset) tartozó kimeneteket a létradiagram szerkesztés képernyőn írjuk. A számláló bemeneti kondíciót szintén itt írhatjuk be. A beállításokat a paraméterebeállítás képernyőn végezzük.



Számláló segédérintkezője

Számláló címe	C0 C7 (8 db)		
Számláló bemenet	C (CNT)	IInkrementál - növel - (vagy dekrementál - csökkent -) a számláló bemenet felfutó élére.	
Számlálási irányt meghatározó	D (DIR)	Átkapcsol dekrementáló és inkrementáló üzem között.	
bemenet		OFF: inkrementális	
		ON: dekrementális	
Törlő (reset) bemenet	R (RES)	Ha a reset bemenet bekapcsol, a számláló értéke nullázódik és a számláló segédérint- kezője kikapcsol. A számláló bemenet nem hatásos amíg a reset bemenet be van kap- csolva.	
Számláló segéd- érintkezője	Bekapcsol, ha a számláló eléri a célértéket (PV ≥ SV)		

## 3-7-2 Beállítások a paraméter beállítások képernyőn

A

Számláló címe

IT IS 1500-R — Monitor engedélyezve/tiltva — Beállítási érték

Beállítási érték	0001 9999 (4 decimális digit)		
Monitor engedé- lyezve/tiltva	A	A működési paraméterek monitorozhatók, a beállítások megváltoztathatók.	
	D	A működési paraméterek nem monitorozha- tók, a beállítások nem változtathatók meg.	

## 3-7-3 Paraméterek monitorozása



Megjegyzés:

 A számláló pillanatértékének nullázására és a számláló segédérintkezőjének alaphelyzetbe állítására a feszültségkimaradás után vagy a működési mód megváltoztatásánál, készítsen egy nullázó áramkört, amikor először működteti a programot! Lásd a következő példát!



Számláló nullázó feltétele

 Ha a számláló bemenet és a számlálási irányt meghatározó bemenet egyidejűleg kerülnek bevitelre, először a számlálási irányt, majd a számlálóbemenetet programozza.



– Számlálási irányt meghatározó bemenet

#### Számláló bemenet

# 3-8 A heti időzítők használata (@)

A heti időzítők bekapcsolnak a megadott bekapcsolási és kikapcsolási idők között a megadott napokon. A ZEN 8 db heti időzítővel rendelkezik (@0 ... @7).

### <u>Működés</u>



### 3-8-1

### Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn

A heti időzítőket a létradiagram módban programozzuk. A beállításokat a paraméterbeállítási képernyőn írjuk be.



heti időzítők címei	@0 @7 (8 időzítő)
---------------------	-------------------

## 3-8-2 Beállítások a paraméter beállítások képernyőn



Megjegyzés Ha a villogó kurzor a start napon van, nyomja meg a Jobbra gombot és ezután a Fel/Le gombokat a stop nap beállításához. Ha a stop nap nincs beállítva az időzítő csak a start napon működik a start és a stop időpontok között.

Nap	Start nap	V/H/K/Sze/Cs/P/Szo	
	Stop nap	V/H/K/Sze/Cs/P/Szo/Semmi	
ldő	Start idő	00:00 23:59	
	Stop idő	00:00 23:59	
Monitor engedélyezve/ tiltva	A	A működési paraméterek monitorozhatók, a beállítások megváltoztathatók.	
	D	A működési paraméterek nem monitorozha- tók, a beállítások nem változtathatók meg.	

#### Összefüggések a start és stop nap valamint idők között

Beállítás és működés		Beállítási példa	Működés
Start és stop nap	Ha a start nap a stop nap előtt van	MO - FR	Minden héten hétfőtől péntekig működik.
	Ha a start nap később van mint a stop nap	FR - MO	Minden péntektől a következő hétfőig működik.
	Ha a start és a stop nap azonos	SU - SU	A naptól függetlenül minden nap működik.
	Ha a stop nap nincs beállítva	SU -	Csak vasárnaponként működik.
Start és stop idő	Ha a start idő a stop idő előtt van	ON: 08:00 OFF: 17:00	MInden nap 8:00-tól 17:00-ig működik.
	Ha a start idő a stop idő után van	ON: 21:00 OFF: 06:00	21:00-tól a következő nap 6:00-ig működik.
	Ha a start és stop idő azonos	ON: 13:00 OFF: 13:00	Az időtől függetlenül működik.

### 3-8-3 Paramétermonitorozás



# 3-9 A naptári időzítők használata (\*)

A naptári időzítők megadott dátumok között kapcsolnak be. A ZEN 8 db naptári időzítővel rendelkezik (\*0 ... \*7).

### <u>Működés</u>



### 3-9-1 Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn

A naptári időzítőt a létradiagram módban programozhatjuk. A beállítások a paraméterbeállítás képernyőn történnek. — Naptári időzítő címe



Naptári időzítők címei \*0 ... \*7 (8 időzítő)

### 3-9-2 Beállítások a paraméterbeállítások képernyőn



Start dátum		Jan 1 Dec 31		
Stop dátum (Lásd a megjegyzést!)		Jan 1 Dec 31		
Monitor engedé- A lyezve/tiltva		A működési paraméterek monitorozhatók, a beállítások megváltoztathatók.		
	D	A működési paraméterek nem monitorozha- tók, a beállítások nem változtathatók meg.		

#### Összefüggések a start és stop dátumok között

Beállítás é	s működés	Beállítási példa	Működés
Start és stop dátum beállítá- sok, működés	Ha a start dátum előbb van mint a stop dátum	ON: 04/01 OFF: 09/01	Április 1. és augusztus 31. között működik. (Lásd a megjegyzést.)
	Ha a start dátum a stop dátum után van	ON: 12/26 OFF: 01/07	December 26. és a következő év január 6-a között működik.
	Ha a start és a stop dátum azonos	ON: 07/26 OFF: 07/26	A dátumtól függetlenül állandóan működik.

Megjegyzés Ha augusztus 31-én még működtetni szeretné 23 óra 59 percig, de szeptember 1-én 00 óra 00 perckor már nem, akkor állítsa a dátumot a következő napra! (Szeptember 1.)

3-9 Feiezet

## 3-9-3 Paraméterek monitorozása



# 3-10 Analóg bemenetek (Analóg komparátorok (A))

A DC tápfeszültségű CPU egységekre 0 ... 10 V-os analóg bemenetek kapcsolhatók (2 analóg bemenet, I4 és I5).

Az analóg bemenetet a CPU BCD formára alakítja (00.0 ... 10.0). Az átalakítás eredményét használhatja a négy komparátor A0 ... A4 valamelyike, amelyeknek az eredmény-kimenetei a létradiagramban vezérlő bemeneti feltételként alkalmazhatók.





#### Megjegyzés Ne használjon negatív jeleket az l4 vagy l5 bemeneteken! Negatív jelek alkalmazásakor a készülék meghibásodhat.

### 3-10-1 Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn

Az analóg komparátor bemeneteket a létradiagram módban írjuk. A beállítások a paraméterbeállítás képernyőn történnek.

— Analóg komparátor bit



Analóg komparátor címek	A0 A3 (4 komparátor)
-------------------------	----------------------

## 3-10-2 Beállítások a paraméter beállítások képernyőn

- Analóg bemenetek és konstansok összehasonlítása (Ha I4 konstans)
- Analóg bemenetek összehasonlítása: (Ha I4 ≤ I5)



Analóg komparátor cím		A0 A3 (4 komparátor)				
Összehason-	1	14: 1. analóg bemenet	Lehetséges összehasonlítások:			
lítandó adat		15: 2. analóg bemenet	* Összehasonlítás I4 és I5 között.			
	2	15: 2. analog bemenet	* Osszehasonlítás l4 és egy konstans között. * Összehasonlítás l5 és egy konstans között.			
		Konstans: 00,0 - 10,5	Osszenasonnas is es egy konstans között.			
Reláció		>=: Az analóg komparátor bit bekapcsol amikor az 1. összehasonlítandó adat $\geq$ 2. összahasonlítandó adat				
<=: Az analóg komparátor bit bekapcsol amikor az 1. összeha adat 1 ≤ 2. összahasonlítandó adat.						
Monitor engedé-	А	A működési paramétere	k monitorozhatók, a beállítások megváltoztathatók			
lyezve/tiltva	D	A működési paraméterek nem monitorozhatók, a beállítások nem változtat- hatók meg.				

## 3-10-3 Paraméterek monitorozása

- Analóg bemenetek és konstansok összehasonlítása (Ha I4 konstans)
- Analóg bemenetek összehasonlítása: (Ha l4  $\leq$  l5)



H aktuális értéke Al 4 83. 3Vo I 5 02. 8V I 5 02. 8V I 5 aktuális értéke

# 3-11 A komparátorok (P) használata (T, C)

Az időzítők (T), tartó időzítők (#), és számlálók (C) pillanatértékei komparálhatóak. Azonos típusú időrelék vagy számlálók értékei öszszehasonlíthatóak, vagy egy konstanshoz hasonlíthatóak.

### <u>Működés</u>



## 3-11-1 Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn

A komparátorok bemeneteit a létradiagram módban írjuk. A beállítások a paraméterbeállítás képernyőn történnek.

Komparátor bit P0 H------[Q0 eredménye alapján vezérelt kimenet

Komparátor címek	P0 P5 (16 pont)
------------------	-----------------



## 3-11-2 Beállítások a paraméterbeállítások képernyőn

- Tartó időzítők és konstansok összehasonlítása (0. tartó időzítő (#0) ≥ 12 min 34 s)
- Számlálók összehasonlítása (1. számláló (C1) ≤ 2. számláló (C2))



Összehasonlítás típusa		T: Időzítő				
		#: Tartó időzítő				
		C: Számláló				
Összehasonlí- tandó adat	1	T: T0 - T 7 0 7 időzítők #: #0 - #3 0 3 tartó időzítők C: C0 - C7 0 7 számlálók	<ul> <li>* Összehasonlítás T és T vagy T és egy konstans között.</li> <li>* Összehasonlítás # és # vagy # és egy konstans között</li> </ul>			
	2	T: T0 - T 7 0 7 időzítők #: #0 - #3 0 3 tartó időzítők C: C0 - C7 0 7 számlálók Konstans: 00.00 - 99.99 ha az összehason- lítás típusa T/# 0000 - 9999 ha az összehason- lítás típusa C	<ul> <li>* Összehasonlítás C és C vagy C és egy konstans között.</li> </ul>			
Reláció	<u>.</u>	>=: Az időzítő/számláló összehasonlítási bit bekapcsol, ha az 1. összehasonlítandó adat ≥ 2. összehasonlítandó adat				
		<=: Az időzítő/számláló összehasonlítási bit bekapcsol, ha az 1. összehasonlítandó adat < 2. összehasonlítandó adat				
Monitor engedé- lyezve/tiltva	A	A működési paraméterek monitorozhatók, a beállítások megváltoztathatók.				
	D	A működési paraméterek nem monitorozhatók, a beállítások nem változtathatók meg.				

# 3-11-3 Paraméterek monitorozása

 Tartó időzítő és konstans összehasonlítása

(Ha a 0. tartó időzítő (#0)  $\ge$  12 min 34 s)



 Számlálók összehasonlítása (Ha az 1. számláló (C1) ≤ 2. számláló (C2))



Megjegyzés:

- 1. Nyomja meg az **ALT** gombot a 2. összahasonlítandó adat időzítő/számláló cím konstansra történő átkapcsolásához.
- Ha az időzítő vagy tartó időzítő összahasonlítási típus lett kiválasztva, az időegységek a következőképpen vannak determinálva:
  - a) Ha a 2. összehasonlítandóként konstans lett megadva, az időegység automatikusan alkalmazkodik az 1. összehasonlítandó időzítő vagy tartó időzítő időegységéhez.
  - b) Az időegységek automatikusan alkalmazkodnak, ha különböző típusú időzítőket hasonlítunk össze.

#### 3-12 Kijelző üzenetek (Display Bitek (D))

Az LCD képernyőn szabadon definiált üzenetek, az idő, időzítő/ számláló pillanatértékek vagy analóg konverziós értékek jeleníthetők meg. Többszörös kijelzés kiválasztása esetén több adat is megjeleníthető.

1. működési példa

2. működési példa



Rendszerállapot monitorozás.

Beállítási részletek





Kijelzi egy hiba dátumát és idejét.

Beállítási részletek



ļ Figyelem Ha egynél több üzenetet szeretne ugyanabban a sorban megjeleníteni, akkor a kijelzést kezdje azzal az üzenettel, amelyik a képernyő bal oldalára esik!

#### 3-12-1 Beállítások a létradiagram szerkesztés képernyőn

A kijelző üzeneti funkciót létradiagram módon írjuk a programba. A beállítások a paraméterbeállítási képernyőn történnek.

Végrehajtási feltétel



Kijelző címek	D0 D7 (8 pont)
---------------	----------------

### 3-12-2 Beállítások a paraméterek beállítása képernyőn



Háttérmeg- világítás/kijelző	LO	Nincs háttérmegvilágítás; Nem kapcsol kijelző funkcióra (Lásd az 1. megjegyzést				
funkciók	L1	Van háttérmegvilágítás; Nem kapcsol kijelző funkcióra (Lásd az 1. megjegyzést)				
	L2	Nincs háttérmegvilágítás; Átkapcsol kijelző funkcióra (Lásd a 2. megjegyzést)				
	L3	Van háttérmegvilágítás; Átkapcsol kijelző funkcióra (Lásd a 2. megjegyzést)				
Kijelző start	X (digit):	11				
pozíció	Y (sor): 0 3 x00 to to X11					
		$Y_{0} \rightarrow 0$				
Kijelzés jellege	CHR	Karakterek (12 max.: alfanumerikus karakterek és szimbólumok)				
	DAT	Hónap/nap (5 digit: @@/@@)				
	CLK	Óra/perc (5 digit: @@:@@)				
	14 15	Analóg bemenet értéke (4 digit: @@.@)				
	T0 T7	Időzítő pillanatértéke (5 digit: @@.@@)				
	#0 #3	Tartó időzítő pillanatértéke (5 digit: @@.@@)				
	C0 C7	Számláló pillanatértéke (4 digit: @@@@)				
Monitor engedé-	A	Működési paraméterek monitorozhatók.				
lyezve/tiltva	D	Működési paraméterek nem monitorozhatók.				

Megjegyzés:

- 1.Ha L0 vagy L1 kerül kiválasztásra, a kijelző funkció nem jelenik meg automatikusan. Használja a műveleti billentyűket a kijelző funkcióra történő lépéshez (PI.: ESC)!
- 2.Ha L2 vagy L3 kerül kiválasztásra a ZEN automatikusan a kijelző funkcióra kapcsol és a meghatározott paramétert mutatja. A fő képernyő ilyenkor nem látható.

A fő képernyő kijelzéséhez nyomja meg az **OK** gombot majd kapcsolja a CPU-t STOP üzemmódba, és az ESC gomb megnyomása után megjelenik a fő képernyő!



### Karakterkészlet

	!	"	#	\$	%	&	1	(	)	*	+	,	-		/
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	:	;	<	=	>	?
@	А	В	С	D	E	F	G	Н	I	J	К	L	М	N	0
Р	Q	R	S	Т	U	V	W	Х	Y	Z	[	١	]	^	_
"	а	b	с	d	е	f	g	h	i	j	k	1	m	n	0
р	q	r	s	t	u	v	w	х	у	z	{	1	}		

# 3-13 A nyomógombok használata (B)

Az LCD-s típusú CPU egységeken, a billentyűk bemeneti nyomógombként is használhatók. Ezek nagyon hasznosak a program működésének ellenőrzésekor, vagy a tartó időzítők és számlálók kényszerített nullázásakor.



Nyomógomb cím	Billentyű
B0	ESC ESC 0
B1	OK OK 1
B2	Down
B3	Left 3
B4	Right
B5	Up 🔓
B6	DEL DEL 6
В7	ALT ALT 7

### A nyomógombok használata

 A gombok használhatóak "rejtett" nyomógombként számlálók és tartó segésrelék alaphelyzetbe állítására.



Nyomja meg működés közben egyidejűleg a **DEL+ALT** gombokat a C2 számláló pillanatértékének nullázására és a H5 tartórelé kikapcsolásához.

Megjegyzés:

- A gombok minden képernyőnél használhatók működtető nyomógombként. A gombok nyomógombként történő alkalmazásakor a mindenkori kijelző szerint működnek.
- A működtető gombok használhatók a ZEN kezelésére, mint pl. menükiválasztásra, függetlenül attól, hogy bemeneti nyomógombként (B) használjuk-e őket.

Ha a ZEN kezelésére használjuk a gombokat, bemeneti nyomógombként (B) is bekapcsolnak. A gomb megnyomása előtt győződjön meg arról, hogy a működtetés nem okoz-e zavart.

# 4. Fejezet Speciális funkciók

Ez a fejezet tartalmazza, hogyan védjük programunkat, stabilizáljuk a bemeneteket, végezzünk LCD kijelző kontraszt beállítást, és kezeljük a nyári időszámítást.

4-1	A program védelme					
	4-1-1	Jelszó megadása	77			
	4-1-2	Beállított jelszó törlése	78			
4-2	A bemer	netek stabilizálása	79			
4-3	Az automatikus háttérmegvilágítási idő megváltoztatása81					
4-4	Az LCD kijelző kontrasztjának állítása82					
4-5	A nyári i	dőszámítás beállítása	83			
4-6	Rendsze	erinformációk kiolvasása	84			

# 4-1 A program védelme

A létradiagramos program, valamint a beálítások védelmében a ZEN rendelkezik egy jelszó funkcióval, amely megakadályozza az illetéktelen beavatkozásokat.

Megjegyzés A védelem használata esetén mindig jegyezze fel a jelszót! A használt jelszó elfelejtése esetén a program nem módosítható, de a teljes program a jelszóval együtt törölhető.

- A jelszó tartománya 0000 ... 9999 (4 decimális digit).
- Helytelen jelszó megadása esetén a következő műveletek nem végezhetők:

Létradiagram módosítása

Létradiagram monitorozása

Jelszó megváltoztatása vagy törlése

Bemeneti szűrő beállítása

Node sorszám megadása

 Amennyiben a menüből valamelyik funkciót kiválasztjuk, megjelenik a jelszót kérő képernyő. Ha megadjuk a helyes jelszót, a ZEN a kiválasztott menüpontra ugrik. Hibás jelszó megadása esetén nem juthatunk be a kívánt menüpontba.

### 4-1-1 Jelszó megadása

Válassza az <b>Other</b> menüpontot!	PARAMETER SET CLOCK LANGUAGE OTHER S	A jelszó beállítása csak a program stop álla- potában lehetséges.
Válassza az <b>Password</b> menüpontot!	CONTRAST BACKLIGHT bemenet FILTER	
ОК1)	PASSWORD 0000	Nyomja meg az <b>OK</b> a villogó kurzor megvál- toztatására és a jelszó beírásának engedélye- zésére!
0	PASSWORD	Írja be a jelszót!
<b>3</b> € <b>4</b>	123	Használja a <b>Balra</b> és <b>Jobbra</b> gombokat a kí- vánt digitre történő mozgáshoz!
		Használja a <b>Fel/Le</b> gombokat a kívánt szám beállításához (0 9)!
ОК_1)	PASSWORD SET? OK/ESC 1234	Nyomja meg az <b>OK</b> gombot, amire megjelenik egy nyugtázó üzenet!

OK 1



A jelszó sikeres beállítását követően ez a szimbólumo- jelenik meg a kijelző jobb alsó sarkában!

Megjegyzés A kijelző automatikusan a jelszót kérő képernyőre vált, amikor olyan műveletet akarunk végezni, amelyhez a jelszó megadása szükséges. Ilyenkor a fentiekben leírtak szerint adja meg a helyes jelszót!

# 4-1-2 Beállított jelszó törlése

ОК 1)	Válassza az <b>Other/Password</b> menütt PASSWORD	Nyomja meg az <b>OK</b> gombot a villogó kurzor megváltoztatására és a jelszó beírásának engedélyezésére!
	000	Adja be az érvényes jelszót!
	PASSWORD	Használja a <b>Balra</b> és <b>Jobbra</b> gombokat a változtatni kívánt digitre történő mozgáshoz!
9	1234 ••	Használja a <b>Fel/Le</b> gombokat a kívánt szám beállításához (0 9)!
ОК_1)	PASSWORD CANCEL? OK/ESC 1234	Nyomja meg az <b>OK</b> gombot, amire megjele- nik egy kérdés, hogy törölni kívánja-e az ér- vényes jelszót!
	<u> </u>	Helytelen jelszó esetén a képernyő vissza- ugrik az előző képernyőre.
		A helyes jelszó megadása után nyomja meg az <b>OK</b> gombot a jelszó törléséhez!
OK 1	CONTRAST BACKLIGHT bernenet FILTER t	- A jelszó törlése után a∞ szimbólum eltűnik.
	PASSWORD CANCEL? CHECK ERR 1234 ~	Ha megadott jelszó nem egyezik a tárolt jel- szóval, egy CHECK ERR üzenet jelenik meg. Írja be a helyesen jelszót.

### 4-2. Fejezet

### 4-2 A bemenetek stabilizálása

Ha a bemeneti eszközök (nyomógomb, mechanikus végálláskapcsolók stb.) prelleznek, azaz a bekapcsolt állapot instabil, a ZEN működése is instabillá válhat. A működés stabilizálására használja a beépített bemeneti szűrőket! A bemeneti szűrők külön állíthatók a CPU-n illetve a bővítőegységeken.



### Működés (Példa: DC bemenetek)

### A bemenetek stabilizálása

Nyomja meg az **OK** gombot a beállítás nyugtázására! Nyomja meg ismét az **OK** gombot a beállítás befejezésére!

Megjegyzés 1. Az alábbi táblázat a bemeneti szűrők jellemző paramétereit tartalmazza.

Bemenet jellege		Szűrő nélkül	Szűrővel
AC	100 VAC	50 ms	70 ms
bemenet	240 VAC	100 ms	120 ms
DC bemenet		15 ms	50 ms

2. A beállítások a ZEN működésének kezdetekor aktiválódnak

#### 4 - 3Az automatikus háttérmegvilágítási idő megváltoztatása

A nyomógombok megnyomásakor automatikusan bekapcsol az LCD háttérmegvilágítás. Az utolsó gombnyomás után 2 perccel ismét kikapcsol. A gyári 2 perces beállítás megváltozatható 10 ill. 30 percre, vagy folyamatos világításra.

Nyomógomb működtetés	Működtetés kezdete	(Gombok használata)	Működtetés vége		
Kijelző funkció (ha L1 vagy L3 van kiválaszt- va)	OFF → ON ⊣ ├── DD0 (Bekapcsolás)	(Gombok használata)	ON → OFF ⊣ ├── DD0 (Kikapcsolás)	Kikapcsolási idő ◀───►	
Háttérvilágí-	Világít	Égve marad		Égve marad	Kikapcsol
tás állapota					



ОК	1)
ОК	1

Nyomja meg az **OK** gombot a kiválasztás nyugtázására!



Nyomja meg ismét az **OK** gombot a beállítás befejezéséhez!

A háttérmegvilágítás kikapcsolási idejének beállítása nem csak a Megjegyzés nyomógombműveletek utáni kikapcsolásra szolgál. Ha a kijelzőt automatikusan működtetjük, a ZEN a kijelzőművelet végrehatása után ugyanezt a beállítást használja.

# 4-4 Az LCD kijelző kontrasztjának állítása

Hajtsa végre a következő műveletet az LCD kijelző kontrasztjának beállítására, amennyiben a kijelző túl sötét vagy túl világos, és nehezen olvasható!



OK	Ľ
ОК	Ð
_	_

Nyomja meg ismételten az OK gombot a beállítás befejezésére!

# 4-5 A nyári időszámítás beállítása

Igény szerint a ZEN beállítható a nyári időszámítás figyelembevételére.

Válassza a <b>Time/Summertime</b> menüt!	SET CLOCK SUMMER TIME	
	SUMMER TIME	Nyomja meg az <b>OK</b> gombot a pillanatnyi beál- lítás kijelzésére!
	CANCEL	Nyomja meg ismét az <b>OK</b> gombot a villogó kurzor megváltoztatására, és a beállítás meg- változtatásának engedélyezésére!
	SUMMER TIME	Használja a Fel és Le gombokat a beállítás- hoz!
	EU TYPE	
	<ul> <li>US Type (ameri</li> <li>EU Type (európ</li> <li>Manual (kézi be</li> <li>Cancel (nyári ic</li> </ul>	ikai országok nyári időszámítása) vai országok nyári időszámítása) vállítások) lőszámítás elhagyása)

Nyomja meg az **OK** gombot a beállítás nyugtázására! Nyomja meg ismételten az **OK** gombot a beállítás befejezésére!

Cancel	Nincs beállítva nyári időszámítási funkció. Bármely eddigi beállítás törlődik.		
Manual	Előreállítja az órát 1 órával.		
EU Type	Nyári időszámítási periódus:	A nyári időszámítás kezde-	
(Európai rendszer)	Március utolsó vasárnapjának 02:00 órájától augusztus utolsó vasárnapjának 02:00 órá- jáig	tekor az órát 1 órával előre- állítja (02:00-ről 03:00-ra), befejeztekor 1 órával vissza- állítja (02:00 ről 01:00 ra)	
US Type	Nyári időszámítási periódus:	alliga (02.00-10101.00-16)	
(USA rendszer)	Április utolsó vasárnapjának 02:00 órájától augusztus utolsó vasárnapjának 02:00 órá- jáig		

Megjegyzés

Bekapcsolt nyári időszámítás funkció esetén, a nyári időszámítási periódusban az órabeállítási képernyő jobb felső sarkában egy "S" látható.

SET CLOCK S yy/mm/dd 01/05/01 00:00(TU)	
--	--

 Az órabeállítási képernyő jobb felső sarkában egy "S" látható.

### 4-6. Fejezet

# 4-6 Rendszerinformációk kiolvasása

A ZEN-ből többek között a következő rendszerinformációk olvashatóak ki: a CPU egység szoftververziója, a CPU egység és a bővítőegységek be/ kimeneteinek száma, stb.



# 5. Fejezet Opcionális kiegészítők

Ez a fejezet bemutatja, hogyan helyezzük be az elemet, használjuk a memóriakazettát, és hogyan csatlakoztassuk a ZEN Support Software nevű programozószoftvert.

5-1	Az elem behelyezése	86
5-2	A memóriakazetta használata	88
5-3	A ZEN Support Software csatlakoztatása	90

## 5-1 Az elem behelyezése

A létradiagramos programot és a beállításokat a CPU egység az EEPROM memóriában tárolja, de a naptár, óra, tartó időzítő bitek és tartó időzítő valamint számláló pillanatértékek adatainak védelmét egy kondenzátor biztosítja. Ezért, ha a tápfeszültség hosszabb ideig ki van kapcsolva (2 nap vagy több mint 25°C), ezek az adatok nullázódnak. Amennyiben az Ön rendszere hosszabb ideig ki van kapcsolva, használjon egy kiegészítő elem egységet!





### <u>Szerelési mód</u>

1,2,3... 1. Helyezze a telep egységet ferdén a CPU egység bal oldalához úgy, hogy a telep egység alján lévő karmot beakasztja a CPU egységen lévő nyílásba!



2. Csatlakoztassa a telep egység kábelét a CPU egységhez!



3. Pattintsa be a telep egység felső végén lévő karmot a CPU egységbe!



Megjegyzés	1.	Az elem egység beszerelése előtt kapcsolja ki a CPU tápfeszült- ségét!
------------	----	---

- Ne zárja rövidre a telep egység negatív és pozitív pólusát, az elemet ne töltse újra, ne szerelje szét, ne hevítse túl, és ne égesse el!
- 3. Óvja az elemet a fizikai sérülésektől!
- 4. Az elem egység élettartama minimum 10 év.

# 5-2 A memóriakazetta használata

A létradiagramos program tárolására, valamint a program és a beállítások további ZEN-ekbe történő másolására használható az opcionális memórakazetta.

### A memóriakazetta beszerelése

1,2,3... 1. Távolítsa el a ZEN előlapján található védőfedelet!

LCD-s típusú CPU egység (LCD-vel és nyomógombokkal) LED-es típusú CPU egység (LCD és nyomógombok nélkül)



Csatlakozó védőfedele

(Ha a fedél szorul, használjon egy kisméretű lapos csavarhúzót!)

2. Helyezze a helyére a memóriakazettát!



Megjegyzés A memóriakazetta be- vagy kiszerelése előtt mindig kapcsolja ki a CPU tápfeszültségét.
#### A program mentése, letöltése és törlése



Válassza ki a *Memory Cassette* módot!

A kijelzőn megjelenik a memóriakazetta műveleti menü.

Használja a **Fel/Le** gombokat a villogó kurzor mozgatására és az **OK** gombot a kívánt menüpont kiválasztására!

Menü	Működés
Save <i>(Mentés)</i>	Lementi a CPU egységben lévő prog- ramot a memóriakazettára. A memória- kazettában előzőleg tárolt programot felülírja.
Load <i>(Betöltés)</i>	Letölti a memóriakazettán tárolt prog- ramot a CPU egységbe.
()	A CPU-ban előzőleg tárolt programot felülírja.
Erase <i>(Törlés)</i>	Törli a memóriakazettán tárolt progra- mot.

- Megjegyzés 1. A program letöltésekor illetve mentésekor a létradiagramos program, a beállítások és paraméterek kerülnek másolásra, az időzítők, tartó időzítők, számlálók és tartórelék pillanatértékei nem.
  - Csak hibamentes program másolható. Ha a program illegális adatokat tartalmaz, a másolás nem működik.
  - 3. A memóriakazetta 100 000-szer írható.

#### A memóriakazetta hsználata LED-es típusú CPU-val

Ha a LED-es típusú CPU-ba egy hibamentes programot tartalmazó memóriakazettát helyezünk, a memóriakazettán tárolt program automatikusan beíródik a CPU-ba. A CPU-ban előzőleg meglévő programot ez a művelet átírja.

# 5-3 A ZEN Support Software csatlakoztatása

A ZEN Support Software nevő segédszoftver program írására és monitorozásra használható. A szoftver működését és használatát külön leírás tartalmazza.



#### Számítógép igény

Tétel	Paraméter
Operációs rendszer	Windows 95, 98, ME, 2000, NT4.0 Service Pack 3
CPU	Pentium 133 MHz vagy nagyobb (javasolt: Pentium 200 MHz vagy nagyobb)
Memória	Min. 64 Mbyte
HD kapacitás	Min. 40 Mbyte szabad merevlemez-terület
CD-ROM drive	Szükséges
Kommunikáció	1 soros (COM) port
Billentyűzet, egér	Szükséges
Monitor	800 x 600 (SVGA) min.; 256 szín min.

#### A node címek beállítása

Ha a ZEN Support Software-t használjuk, a szoftverben beállított node címnek meg kel egyeznie a CPU egységben beállított node címmel. Ha a node címek nem egyeznek, a kommunikáció nem működik. Végezze el a következő műveletet a node cím beállítására.



Megjegyzés A ZEN PC-hez való csatlakoztatása 1:1 kapcsolat révén lehetséges, ezáltal csak egy ZEN kapcsolható egyidejűleg a számítógéphez.

# 6. Fejezet Hibakeresés

Ez a fejezet felsorolja a lehetséges hibaüzeneteket, az esetleges okokat és a lehetséges megoldásokat.

6-1	Hibakeresés	94
6-2	Hibaüzenetek	94
6-3	A hibaüzenetek törlése	96

# 6-1 Hibakeresés

Keresse meg a hiba okát és tegyen azonnali ellenlépéseket ha az ERR (hiba) LED világít, vagy az LCD kijelzőn hibaüzenet jelenik meg.



# 6-2 Hibaüzenetek

A következő táblázatok az esetleges hibák során jelentkező üzeneteket tartalmazzák.

#### Tápfeszültség megvan, de a ZEN nem működik

Hibaüzenet	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
MEMORY ERR	Program hiba.	A létradiagramos program és a paraméter- beállítások törlődtek. Írja be újra a programot a ZEN-be!
I/O BUS ERR	Bővítőegység csatlakozási hiba.	Kapcsolja ki a tápfeszültséget és ellenőrizze a bővítőegységek csatlakoztatását!
UNIT OVER	Több mint 3 bővítőegység van csatlakoztatva.	Kapcsolja ki a tápfeszültséget és gondoskod- jon róla, hogy max. 3 bővítőegység legyen csatlakoztatva!
I/O VRFY ERR	A létradiagramban használt címek és bit típusok az adott hardver összeállítás esetében nem használha- tóak.	Távolítsa el az illegális bit típusokat a prog- ramból!

#### Megjegyzés I/O Verification Error

- Bővítőegység be/kimeneti bitjei (X/Y): A programban felhasznált címek a rendszerkonfigurációban nincsenek benne.
- Analóg komparátorok (A): AC tápfeszültségű CPU-ban kerültek felhasználásra.

- Heti időzítő (@)/Naptári időzítő (\*):
  Ezen funkciók a naptár/óra funkcióval nem rendelkező típus programjában kerültek felhasználásra.
- Kijelző funkció (D):
  - AC tápfeszültségű CPU-ban az analóg konverziós adatok (I4/I5) felhasználásra kerültek mint kijelzendő adat.
  - Naptár és óra nélküli típusban, a dátum (DAT) és az idő (CLK) kijelzendő adatként lett definiálva.

#### Hiba meglévő tápfeszültségnél vagy működés közben

Hibaüzenet	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
I/O BUS ERR	Bővítőegység csatlakoz- tatási hiba.	Kapcsolja ki a tápfeszültséget és ellenőriz- ze a bővítőegységek csatlakoztatását!
MEMORY ERR	Program hiba.	Végezze el az All Clear (mindent töröl) műveletet és írja be újra a programot!
I2C ERR	Kommunikációs hiba a memória és a valós idejű óra között.	Nyomja meg bármelyik gombot és így törölje a hibaüzenetet! Ha ez gyakran elő- fordul, cserélje ki a CPU-t!

#### Hiba a memóriakazettáról történő letöltésnél

Hibaüzenet	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
M/C ERR	Hibás program a memóriakazettán.	Töltse be a hibamentes programot a memóriakazettába még egyszer!

Megjegyzés A LED-es típusú CPU-k esetében a hibaüzenetek kiolvasására használja a ZEN Support Software programot.

#### A hibaüzenetek törlése 6-3

Hiba esetén egy villogó hibaüzenet jelenik meg. Kapcsolja ki a tápfeszültséget és szüntesse meg a hiba okát!

Nyomja meg bármelyik gombot a hibaüzenet törlésére! A hiba megszüntetése után a kijelző visszatér a normál működésre.

Hibaüzenet képernyője	I∕O BUS ERR
	M013:15 STOP I:oooooo Q:000

Használja az ESC, OK, DEL, ALT, Balra/ Jobbra, vagy Fel/Le gombok bármelyikét. Bármely gomb alkalmas a hibaüzenet törlésére.

Nyomja meg bármelyik gombot a normál kijelzési módra való visszatéréshez.

Megjegyzés Belső hiba esetén a hibaüzenet nem szűnik meg.



ERR nem szűnik meg.

# A Melléklet Termék konfiguráció

# CPU egységek

Kivitel	Tápfeszültség	Bemenetek		Kimenetek		Nap- tár / óra funk- ció	Típusszám
LCD-típus LCD-vel és nyo- mógombokkal	100 240 VAC, 50/60 Hz	100 240 VAC	6 be- menet	Relés	4 ki- menet	lgen	ZEN- 10C1AR-A
24 VDC (Nem leválasz		24 VDC tt)	_				ZEN- 10C1DR-D
LED-es típus LCD és nyomó- gombok nélkül	100 240 VAC, 50/60 Hz (Nem leválaszto	100 240 VAC tt)	 /AC			Nem	ZEN- 10C2AR-A
	24 VDC (Nem leválaszto	24 VDC tt)	1				ZEN- 10C2DR-D

# Programozóeszközök

Megnevezés	Felhasználás	Típusszám
ZEN Support Software	Fut Windows 95, 98, ME, 2000, vagy NT4.0 (Service Pack 3) alatt (CD-ROM)	ZEN-SOFT01
	Offline programozásra, paraméterbeállí- tásra, program másolásra, és nyomtatás- ra használható.	
PC csatlakozó kábel	Összeköti a PC-t és a ZEN-t a ZEN Sup- port Software használatakor.	ZEN-CIF01
	(Kábelhossz: 2 m)	

# Bővítő be/kimeneti egységek

Be/kimenetek száma	Bemenete	k	Kime	netek	Típusszám
8 be/kimenet	100 240 VAC (leválasztott)	4 be- menet	Relés	4 ki- menet	ZEN-8EAR
	24 VDC (leválasztott)				ZEN-8EDR
4 bemenet	100 240 VAC (leválasztott)				ZEN-4EA
	24 VDC (leválasztott)				ZEN-4ED
4 kimenet			Relés	4 ki- menet	ZEN-4ER

# Opcionális eszközök

Megnevezés	Felhasználás	Típusszám
Memóriakazetta	EEPROM	ZEN-ME01
	Programok tárolására és másolására használatos.	
Telep egység	A program és az adatok hosszúidejű, kikapcsolt állapotban történő tárolásának biztosítására.	ZEN-BAT01

# B Melléklet Műszaki adatok

# Általános adatok

Tétel	Műszak	i adatok			
Típusszámok	LCD-s típus: ZEN-10C1AR-A	LCD-s típus: ZEN-10C1DR-D			
	LED-es típus: ZEN-10C2AR-A	LED-es típus: ZEN-10C2DR-D			
Tápfeszültség	100 240 VAC, 50/60 Hz	24 VDC			
Megengedett tápfeszültség	85 264 VAC, 47/63 Hz	20,4 26,4 VDC			
Teljesítmény- felvétel	30 VA max.	6,5 W max.			
Bekapcsolási áram	40 A max.	20 A max.			
Szigetelési ellenállás	20 M $\Omega$ (500 VDC) min. az AC tápfeszü valamint a relé és tranzisztorkimenetek	ltség külső sorkapcsai és a bemenetek között.			
Átütési szilárdság	2300 VAC, 50/60 Hz 1 percig (szivárgási áram 1 mA max.) az AC tápfeszült- ség külső sorkapcsai és a bemenetek valamint a relékimenetek között.				
Zavarvédettség	Megfelel: IEC61000-4-4, 2 kV (tápvonal)				
Rázásállóság	Megfelel: JISC0040, 10 57 Hz, amplitudo 0,075 mm				
	57 150 Hz, gyorsulás 9,8 m/s <sup>2</sup> 80 perc X, Y, és Z irányban				
Ütésállóság	Megfelel: JIS C004,				
	147 m/s <sup>2</sup> 3-szor X, Y, és Z irányban				
Környezeti LCD-s típus: 0 55 °C					
hőmérséklet	LED-es típus: -25 55 °C				
Páratartalom	10% 90% (páralecsapódás nélkül)				
Környezeti feltételek	Korrozív gázoktól mentes.				
Tárolási	LCD-s típus: -20 75°C				
hőmérséklet	LED-es típus: -40 75°C				
Sorkapcsok	Tömör vezetékes sorkapcsok				
Tápfeszültség tartási idő	10 ms min. 2 ms min.				
Tömeg	300 g max.				
Védettség	IP20 (kapcsolószekrénybe építve)				

# Jellemzők

Tétel	Műszaki adatok			
Vezérlés	Tárolt programú vezérlés			
I/O kezelés	Ciklikus letapogatás			
Programozási nyelv	Létradiagram			
Program- kapacitás	96 sor (max. 3 bemenet és 1 kimenet s	soronként)		
Be/kimenetek	Max. 34			
száma	CPU egység: 6 bemenet és 4 kimenet.			
	Bővítő egységek: 4 bemenet 4 kimenet	t, max 3 bővítő.		
Memória-	CPU bemeneti bitek (I)	10 15, 6 bit		
területek	CPU kimeneti bitek (Q)	Q0 Q3, 4 bit		
	Bővítőegység bemeneti bitek (X)	X0 Xb, 12 bit (Lásd a megjegyzést!)		
	Bővítőegység kimeneti bitek (Y)	Y0 Yb, 12 bit (Lásd a megjegyzést!)		
	Segédrelék (M)	M0 Mf, 16 bit		
	Tartórelék (H)	H0 Hf, 16 bit		
	Nyomógombok (B)	B0 B7, 8 bit		
		(Csak az LCD-s típusú CPU-n)		
	Időrelék (T)	T0 T7, 8 időrelé		
	Tartó időzítők (#)	#0 #3, 4 időzítő		
	Heti időzítők (@)	@0 @7, 8 időzítő (Csak a beépített óra/naptár funkciós CPU-knál)		
	Naptári időzítők (*)	*0 *7, 8 időzítő (Csak a beépített óra/naptár funkciós CPU-knál)		
	Számlálók (C)	C0 C7, 8 számláló		
	Kijelző bitek (D)	D0 D7, 8 bit		
		(Csak az LCD-s típusú CPU-n)		
	Analóg komparátorok (A)	A0 A3, 4 komparátor (Csak a DC tápfeszültségű CPU-kon)		
	Komparátor (P)	P0 Pf, 16 komparátor		
LCD	12 oszlop x 4 sor, háttérmegvilágítássa	al (Csak az LCD-s típusú CPU-n)		
Nyomógombok	8 (4 kurzorgomb, 4 működtető gomb) (	Csak az LCD-s típusú CPU-n)		
Felhasználói program védelme	Belső EEPROM, opcionális memóriakazetta			

#### Műszaki adatok

#### **B** Melléklet

Tétel	Műszaki adatok
Tápfeszültség- kimaradáskori	Belső RAM: Szuper kapacitor (vagy opcionális telep) a tartórelék és az időzítő/ számláló pillanatértékek tartására.
tartás	Naptár, óra: Szuper kapacitor (vagy opcionális telep) a dátum, nap és idő tartására.
	A szuper kapacitor tartási ideje: 2 nap max. (25 °C)
Naptár, óra	Csak a ZEN-10C1@@-@ típusokban.
tunkció	Pontosság: ±2 perc/hónap (25°C)

Megjegyzés Csak csatlakoztatott bővítőegységek esetén.

# A bemenetek műszaki adatai

#### CPU egység

#### AC bemenetek (nem leválasztott)

Tétel	Műszaki adatok	Áramkör
Bemeneti feszültség	100 240 VAC +10%, -15%, 50/60 Hz	
Bemeneti impedancia	680 kΩ	100 to
Bemeneti áram	0,15 mA/100 VAC, 0,35 mA/240 VAC	
Bekapcsolási feszültség	80 VAC min.	
Kikapcsolási feszültség	25 VAC max.	
Bekapcsolási idő	50 ms vagy 70 ms 100 VAC-n	
Kikapcsolási idő	(Lásd a megjegyzést.)	
	100 ms vagy 120 ms 240 VAC-n (Lásd a megjegyzést.)	

Megjegyzés Megválasztható a bemeneti szűrő beállításával.

#### DC bemenetek IN0 ... IN3 (nem leválasztott)

Tétel	Műszaki adatok	Áramkör
Bemeneti feszültség	24 VDC +10%, -15%	
Bemeneti impedancia	4,8 kΩ	lo.01 μF = ≸680 áramkör
Bemeneti áram	5 mA, tipikus	
Bekapcsolási feszültség	16,0 VDC min.	
Kikapcsolási feszültség	5,0 VDC max.	
Bekapcsolási idő	15 ms vagy 50 ms	-
Kikapcsolási idő	(Lásd a megjegyzést.)	

Megjegyzés Megválasztható a bemeneti szűrő beállításával.

#### DC bemenetek IN 4 és IN5 (nem leválasztott)

Tétel		Műszaki adatok	Áramkör
DC beme-	Bemeneti feszültség	24 VDC +10%, -15%	Analóg kimeneti (N)
netek	Bemeneti impedancia	5 kΩ	eszkozok IN \$2.4 K ↓0.01 µF = \$27 k áramkör
	Bemeneti áram	5 mA, tipikus	
	Bekapcsolási feszültség	16,0 VDC min.	
	Kikapcsolási feszültség	5,0 VDC max.	
	Bekapcsolási idő	15 ms vagy 50 ms (Lásd a megjegyzést.)	
	Kikapcsolási idő		
Analóg beme-	Bemeneti tartomány	0 10 V	
netek	Bemeneti impedancia	150 kΩ min.	
	Felbontás	0,1 V (1/100 FS)	
	Teljes pontosság (-25°C55°C)	10% FS	
	AD konverziós adat	0 10,5 V	

Megjegyzés Megválasztható a bemeneti szűrő beállításával.

## Bővítő egységek

#### AC bemenetek (optikai leválasztással)

Tétel	Műszaki adatok	Áramkör
Bemeneti feszültség	100 240 VAC +10%, -15%, 50/60 Hz	
Bemeneti impedancia	83 kΩ	100 to Q 4.7 k ≸ (¥ ≭ \) Belső áramkör
Bemeneti áram	1,2 mA/100 VAC, 2,9 mA/240 VAC	240 VAC
Bekapcsolási feszültség	80 VAC min.	j
Kikapcsolási feszültség	25 VAC max.	
Bekapcsolási idő	50 ms vagy 70 ms 100 VAC-n	
Kikapcsolási idő	(Lásd a megjegyzést.)	
	(Lásd a megjegyzést.)	

Megjegyzés Megválasztható a bemeneti szűrő beállításával.

#### DC bemenetek (optikai leválasztással)

Tétel	Műszaki adatok	Áramkör
Bemeneti feszültség	24 VDC +10%, -15%	
Bemeneti impedancia	4,7 kΩ	$\begin{array}{c} \begin{array}{c} \begin{array}{c} \begin{array}{c} \begin{array}{c} \end{array}{} \\ 2200 \text{ PF} = \\ \end{array}{} \\ \end{array}{} \\ \end{array}{} \\ \end{array}{} \\  \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \\  \end{array}{} \\  \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \end{array}{} \\ \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \end{array}{} \\ \end{array}{} \\ \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \end{array}{} \\ \end{array}{} \\ \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \\ \begin{array}{c} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \\ \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \\ \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{} \end{array}{}$
Bemeneti áram	5 mA, tipikus	
Bekapcsolási feszültség	16,0 VDC min.	······································
Kikapcsolási feszültség	5,0 VDC max.	
Bekapcsolási idő	15 ms vagy 50 ms (Lásd a	
Kikapcsolási idő	megjegyzést.)	

Megjegyzés Megválasztható a bemeneti szűrő beállításával.

# A kimenetek műszaki adatai (CPU egységek/bővítő egységek)

	Tétel	Műszaki adatok	Áramkör
Maximális kapcsolási teljesítmény		250 VAC/8 A ( $\cos \Phi = 1$ ) 24 VDC/5 A	Mindegyik kimenet külön önálló közös ponttal rendelkezik.
Minimális teljesítmé	kapcsolási ny	5 VDC, 10 mA	
Relé élet-	Elektromosan	Ohmos terhelés: 50,000 kapcsolás	
tartama		Induktív terhelés: 50,000 kapcsolás ( $\cos \Phi = 1$ )	24 VDC, 5 A
	Mechanikusan	10 millió kapcsolás	
Bekapcsolási idő		15 ms max.	
Kikapcsolási idő		5 ms max.	

A fenti táblázat a relé legrosszabb esetben várható élettartamát tartalmazza. Az ettől eltérő körülmények közötti várható élettartam a következő grafikon alapján becsülhető meg:.

Használat: 360 kapcsolás/óra



# Befoglaló méretek

• CPU egység (LCD-s és LED-es )



Méretek a telep egységgel szerelve



 I/O bővítőegység (4-bemenet / 4-kimenet / 8-be/kimenet)



Rögzítő furat



Méretek (mm)

# C Melléklet A létradiagram végrehajtása

# A létradiagram végrehajtása

A ZEN egy ciklusban 96 létradiagram ágat hajt végre az elsőtől az utolsó sorig. A végrehajtás sorrendje a létradiagram baloldali referenciavezetékétől indul jobbra.



#### Megjegyzés

- 1. A létradiagram első elemének feldolgozásától, az összes elem végrehajtásán át ismét az első elem feldolgozásáig eltelt idő a ciklusidő.
- A kimenetek ki/bekapcsolt állapotának ugyanazon cikluson belüli megváltozását a program nem veszi figyelembe, azaz dinamikus hazárdoktól mentes. A kimeneti pont állapotának megváltozását - melyet vezérlő feltételként használunk fel - csak a következő ciklustól veszi figyelembe.



# Létradiagram végrehajtási idő

A következő táblázat a ZEN végrehajtási idejeit tartalmazza. A megadott értékek tájékoztató jellegűek. Külső hatások, nyomógomb működtetések, a ZEN Support Software műveletek végrehajtása, stb. hatással lehetnek a műveleti időre. A ciklusidő a közös

#### A létradiagram végrehajtása

műveleti idő, a bővítő egység műveleti ideje, és a létradiagram végrehajtási idejének összegéből adódik össze.

#### Közös műveleti idő

Típus	Közös műveleti idő
ZEN-10C1AR-A	0,85 ms
ZEN-10C1DR-D	
ZEN-10C2AR-A	0,2 ms
ZEN-10C2DR-D	*

#### Bővítő egység műveleti idő

0,15 ms/bővítőegység.

#### Létradiagram végrehajtástási idő

Soronként		25 µs	*1
Kimenetenkéntt	4 μs	*2	
	Bővítő kimeneti bitek (Y)		
	Segédrelék (M)		
	Tartórelék (H)		
	ldőrelék (T)/Tartó időzítők (#)	15 μs	*3
	Számlálók (C	10 μs	
	Kijelző bitek (D)	25 µs	
Heti időzítők (@);	bemenetenként	3 µs	*4
Naptári időzítők (*); bemenetenként		2 µs	
Analóg komparátorok (A); bemenetenként		1 μs	
Komparátorok (P)	; bemenetenként	15 μs	*5

#### Példa a létradiagram végrehajtási idő számítására





# D Melléklet Felhasználási példák

# Világításvezérlés

# Működés leírás

Beállítja a kívánt világítási változatokat, és gombnyomásra megváltoztatja azokat, ezzel energiát takarít meg és hatékonyabb megvilágítást tesz lehetővé.

Működés	Kapcsoló	Világítási csoport			rt
		1	2	3	4
		(Q0)	(Q1)	(Q2)	(Q3)
Az összes fény ég	SW 1 (I0)	ON	ON	ON	ON
1. változat	SW 2 (I1)	ON	OFF	ON	OFF
2. változat	SW 3 (I2)	ON	ON	OFF	OFF
Egy fény sem ég	SW 4 (I3)	OFF	OFF	OFF	OFF

Használja a kapcsolási műveletet a minták közötti átkapcsolásra!

# Rendszerkonfiguráció



MK: Mágneskapcsoló



#### Felhasználási példák

#### Programpélda



## Automata mozgólépcső (Heti időzítő, ejtéskésleltetésű időrelé)

#### Működés leírás

A mozgólépcső működése beállítható adott napok vagy órák szerint. Jelen példában két időzítőt alkalmazunk a mozgólépcsőnek a hétköznapokon 7:00 - 10:00 óráig és 17:00 - 22:00 óráig történő folyamatos működtetésére. Ezen az időszakon kívül csak akkor jár a mozgólépcső, ha valaki arra rálép.

## Rendszerkonfiguráció



#### Programpélda



#### Paraméterbeállítások

Heti időzítő @0 (Hétfő-Péntek: 7:00 - 10:00)

ବଡ MO−FR A	6	Ə1 MO−FRA	TØ ∎ M:SA	]
ON 07:00 OFF10:00		ON 17:00 OFF22:00	RES 03.00	
				1

(Hétfő-Péntek: 17:00 - 22:00)

Heti időzítő @1

# Víztartály vezérlése Működés leírás

A víztartály töltés vezérlése megoldható a 61F típusú szintszabályozóval, de ha a tartályszinttől függő utántöltési sebességet (gyors utántöltés ha teljesen üres, lassú utántöltés ha félig üres) is vezérleni kívánjuk, egy relélogikára is szükség van.

Ejtéskésleltetésű időrelé T0

## Rendszerkonfiguráció



## Programpélda



# Melegházi levegőáramoltatás (1/3) (bitlogika és időrelé)

## Működés leírás

A ZEN használható áramoltatás szakaszos vezérlésére. Így vezérelhető a meleg levegő vagy széndioxid áramoltatása melegházakban.

Ebben a példában két áramoltató ventilátor üzemel meghatározott időkben. A bekapcsolási áram minimumon tartására a két ventilátor eltérő időkben indul.

## Rendszerkonfiguráció



## Programpélda



#### Paraméterbeállítások

Indítási különbség időzítő beállítás T0



Működési időzítő beállítás T1



Szünet időzítő beállítás T2



1 óra 30 perc

# Melegházi levegőáramoltatás (2/3) (Naptári és heti időzítő)

## Működés leírás

A ZEN programozható úgy, hogy csak a téli éjszakákon legyen áramoltatás.

Ebben a példában az áramoltatás télen (november 15 - március 20-ig) éjszakánként (19:00 - 6:00 óráig) működik.

A téli éjszakai időszakban az áramoltatás szakaszosan történik (60 perc bekapcsolva, 30 perc szünet). Az indítóáram csökkentésére a két ventilátor 30 mp különbséggel indul.

A téli időszak (november 15 - március 20-ig) beállítására a naptári időzítőt használjuk (\*0).

A napi működési idő (19:00 - 6:00 óráig) beállítására a heti időzítőt alkalmazzuk (@0).

Az indítási különbség és a működési ciklus (start/stop) beállítására időreléket használunk. (T0 ... T2).

# Rendszerkonfiguráció



#### Felhasználási példák

## Programpélda



30 másodperc.

\*0

1 óra.

Szünet idő beállítás T2

T2 TRG RES	Х	M:S A
		30.00

30 perc.

# Melegházi levegőáramoltatás (3/3) (Analóg komparátor)

## Felhasználás

Az áramoltatás csak egy bizonyos hőmérséklet elérésekor működik. Az indítóáram csökkentésére a két ventilátor 30 mp különbséggel indul.

## Rendszerkonfiguráció



## Programpélda



#### Paraméterbeállítások

Analóg komparátor A0



Indítási különbség érzékelő beállítás T0



30 mp

# Jelzőrendszer (Villogó időrelé)

## Felhasználás

A példában a ZEN-t egy villogó vészjelzés előállítására használjuk.

#### Felhasználási példák

A létradiagramos program könnyen elkészíthető a villogó időrelé felhasználásával.

## Rendszerkonfiguráció



### Programpélda



#### Paraméterbeállítások

Villogó időzítő beállítás



0,5 másodperces intervallum.

# Pénzérmés kocsimosó (tartórelék és tartó időzítők)

# Felhasználás

A ZEN felhasználható kocsimosóknak a bedobott pénzérmék számától függő idejű működtetésére.

Ha az összegző időzítőt (#) használjuk tartórelével (H) öntartó kapcsolásban, a hátralévő idő egy esetleges feszültségkimaradás után is megmarad.

A kocsimosó egy érméért 3 percig, két érméért 6 percig, 3 érméért 9 percig működik.

## Rendszerkonfiguráció



# Programpélda



#### Felhasználási példák

#### Paraméterbeállítás

Tartó összegző					
#0 X	M:S A				
RES (	93.00				
3 perc					

# Fröccsöntő gépek automatikus felmelegítése (Heti időzítő és bitlogika)

### Felhasználás

A munkaidő hatékony kihasználása érdekében a fröccsöntőgép a műszak kezdetére automatikusan felfűthető, így a gyártás a műszak első percétől, időveszteség nélkül megkezdhető.

Változó műszakok esetén átkapcsolható változatok szerint állítható a felfűtés.

#### Rendszerkonfiguráció



## Programpélda





#### Paraméterbeállítás

Heti időzítő beállítás @0 ... @2



# E Melléklet Címkiosztás és beállítási emlékeztető

# I/O Allokációk

٧O	Egység	Bit	Bemeneti eszköz	Beme	enet	Ben szí	neneti űrés
Beme-	CPU egység	10		AC	DCV	lgen	Nem
neti	0, 0	11				Ű	
DILEK		12					
		13					
		14	Normál bemenet	AC	DCV	laen	Nem
			Analóg feszültség bemenet			5-	-
		15	Normál bemenet				
			Analóg feszültség bemenet				
	I/O bővítő	X0		AC	DCV	lgen	Nem
	egység	X1					
		X2					
		X3					
	I/O bővítő	X4		AC	DCV	lgen	Nem
	egyseg	X5					
		X6					
		X7					
	I/O bővítő	X8		AC	DCV	lgen	Nem
	egyseg	X9					
		Ха					
		Xb					
	1		1				
CPU egys	iég IN 10 15	I/O bốv	ítő egység IN X0 Xb (A bitek a csatlakozás sorrendjében hozzárendelve.)				
	NC 10 11 12 13 14 15						
		<b>F</b>					
00 00	00 00	E 1 ŏ@ 6					
00 01				NT 3			
CPU egys	ég OUT Q0 Q3	I/O bốvi	tő egység OUT Y0 Yb (A bitek a csatlakozás sorrendjében hozzárendelve.)				
-	¥		Ļ				
I/O	Egység	Bit	Kimeneti eszköz neve és annak speci	fikació	ja		
Kimeneti	CPU egység	Q0			AC	DC \	/ A
SHOK		Q1			AC	DC \	/ A
		Q2			AC	DC \	/ A
		Q3			AC	DC \	/ A
	I/O bővítő	Y0			AC	DC \	/ A
	egyseg	Y1			AC	DC \	/ A
		Y2			AC	DC \	/ A
	10 5 21/0 2	Y3			AC		/ A
	eqyséa	14 VE			AC		/ A
		Y5			AC		
		V7			AC		
	I/O bővítő	V8					
	egység	Yg			AC		
		Ya			AC	DC \	/ A
		Yb			AC	DC \	/ A

# Segédrelé és tartórelé címkiosztási táblázat

Bittípus	Cím	Felhasználás	Bit típus	Cím	Felhasználás
Segédrelék	MO		Tartórelék	HO	
	M1			H1	
	M2			H2	
	M3			H3	
	M4			H4	
	M5			H5	
	M6			H6	
	M7			H7	
	M8			H8	
	M9			H9	
	Ma			На	
	Mb			Hb	
	Mc			Hc	
	Md			Hd	
	Me			He	
	Mf			Hf	

# Időrelé és tartórelé beállítások

ldőzítő	Cím	Működési beállítás (Lásd a megjegyzést.)	Beállítási időegység	Beállított idő	Felhasználás
Időrelé	T0	XOF	H:M M:S S		
	T1	XOF	H:M M:S S		
	T2	X 🛛 O F	H:M M:S S		
	Т3	XOF	H:M M:S S		
	T4	XOF	H:M M:S S		
	T5	XOF	H:M M:S S		
	T6	X 🛛 O F	H:M M:S S		
	T7	XOF	H:M M:S S		
Tartórelé	#0	X	H:M M:S S		
	#1	X	H:M M:S S		
	#2	X	H:M M:S S		
	#3	Х	H:M M:S S		

Megjegyzés

X: meghúzáskésleltetés; E: ejtéskésleltetés; o: impulzuskimenet; F: villogó
#### Számláló beállítások

Számláló cím	Beállítás	Felhasználás
CO		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:
C1		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:
C2		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:
C3		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:
C4		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:
C5		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:
C6		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:
C7		Inkrementálás: Dekrementálás: Reset:

#### Heti időzítő beállítások

Heti időzítő cím	Start nap	Stop nap	Start idő	Stop idő	Felhasználás
@0	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	
@1	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	
@2	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	
@3	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	
@4	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	
@5	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	
@6	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	
@7	SU MO TU WE TH FR SA	SU MO TU WE TH FR SA None	:	:	

# Naptári időzítő beállítások

Naptári időzítő cím	Start nap	Stop nap	Felhasználás
*0			
*1			
*2			
*3			
*4			
*5			
*6			
*7			

# Analóg komparátor beállítások

Analóg	1. ös	szehasonlítandó adat	Reláció		2. összehasonlítandó adat	
komparátor cím	beme- netek	bemeneti eszköz és annak specifikációja			bemenetek / pontok száma	bemeneti eszköz és annak specifikációja
A0	14 15		≤	≥	15 Constant ( . V)	
A1	14 15		≤	2	15 Constant ( . V)	
A2	14 15		≤	2	15 Constant ( . V)	
A3	14 15		≤	≥	15 Constant ( . V)	

# Komparátor beállítások

Kompa-	1. összehasonlítandó adat		Reláció	2. összehasonlítandó		adat
rátor cím	Típus	Tartalom		Típus	Tartalom	Konstans
P0	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P1	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P2	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P3	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P4	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P5	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P6	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P7	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P8	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
P9	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
Pa	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
Pb	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
Pc	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
Pd	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
Pe	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		
Pf	T@ #@ C@		≤ ≥	T@ #@ C@		

#### Kijelző működési beállítások

Kijelző bit cím	Háttérvilágítás/kijelző működés, képernyő átkacsolás	Kijelző start pozíció	Kijelző üzenet Felhasználás
D0	L0 L1 L2 L3	X: Y:	
D1	L0 L1 L2 L3	X: Y:	
D2	L0 L1 L2 L3	X: Y:	
D3	L0 L1 L2 L3	X: Y:	
D4	L0 L1 L2 L3	X: Y:	
D5	L0 L1 L2 L3	X: Y:	
D6	L0 L1 L2 L3	X: Y:	
D7	L0 L1 L2 L3	X: Y:	

	Háttévilágítás	Kijelző működés, képernyő átkacsolás
L0	Nem	Nem
L1	lgen	Nem
L2	Nem	Igen
L3	lgen	Igen